

# ABERRI EGUNA Y 1º DE MAYO

## DIA DE LA PATRIA

San Sebastián. (OPE). — El boicot general dispuesto para este día y las consignas de permanecer en sus casas se ha notado en toda la capital con diferencias de unos barrios a otros. El despliegue numeroso de fuerzas, principalmente de la Policía Armada, ha puesto en evidencia ante todo el mundo la anomalía de la situación. Se han observado también que entre los que circulaban por las calles y acudían a las iglesias y a los bares la mayoría eran forasteros o extranjeros y esta misma circunstancia ha sido ostensible por las matrículas de los coches.

No se puede achacar al tiempo este fenómeno porque no llovió y la temperatura invitaba al paseo. Con todo, como decimos, la animación no era comparable con los otros domingos de Pascua, ni siquiera con los domingos ordinarios. En el Bulevar y frente a la Diputación estaban acantonados tres autobuses y 20 jeeps dispuestos a partir en cualquier contingencia.

### Segundo Arteaga

Segundo de Arteaga, patriota de 55 años, fue asesinado por lapolicía el día 16 de mayo en Alava. Le aplicaron la "ley de fugas".

Goyan Bego Arteaga.  
¡Gora Euzkadi!

## A-E EN DONOSTIA

SAN SEBASTIAN (De nuestro corresponsal). — Este año se ha celebrado en Donostia el Aberri Eguna de forma distinta a la de otras veces, sin concentraciones y sin que se haya seguido una línea de conducta de tipo general. Se divulgaron consignas y hojas clandestinas de diversos matices políticos conteniendo instrucciones contradictorias. El Pueblo ha aprendido mucho y era difícil que se tragara el anzuelo del Partido Comunista —o quien fuese—, invitando a concentrarse en el Boulevard. Semejante ingenuidad, a nadie más que al poncio le interesaba creer.

Buen éxito, en cierto modo, el obtenido absteniéndose el público de concurrir a los lugares frecuentados. Salvo excepciones, puede decirse que hubo muchas horas en que no había nadie en la calle y, para eso, fueron movilizados con todos sus elementos, centenares de grises que ocupaban los lugares estratégicos; el Boulevard, la Plaza de Guipúzcoa, la Parte Vieja y casi todas las esquinas del casco de la población, poniendo la nota ridícula como opresores del vacío. En esto de movilizar a la gristapo, el éxito fue rotundo, lo que viene a probar, una vez más, la especial atención que nos dispensan. Basta difundir un bulo con reminiscencias vascas, para que, por absurdo

que sea, se movilicen los ejércitos de los furibundos antivascistas. Es un asunto que pensándolo un poco, merece la pena de tomarlo en consideración. Tener en un vilo continuamente a toda la gristapo no es cuestión de echarlo en saco roto, aunque hay que reconocer que todo tiene sus dificultades.

Por la tarde, fracasó la juventud al no saber contrarrestar el veneno futbolístico inculcado en sus cerebros desde su infancia. Pero no es cuestión de achacarles a ellos sólo la falta de unidad, el monopolio, el camarilleo y el sectarismo predominantes, facilitan la dispersión coadyuvando a que cada cual, sin orden ni concierto, tire por el camino que le place. La responsabilidad alcanza a los organismos superiores, si bien también hay que disculparles por la circunstancias excepcionales que se han atravesado con dificultades, puede decirse que insuperables.

Aberri Eguna 1969, transcurrió pues, en relativa calma mostrándose el Pueblo lo suficientemente curtido e inteligente para no caer en la trampa de los aprovechados ni en poder de la gristapo a pesar de sus continuas provocaciones. El Pueblo sabe lo que quiere y también por donde anda.

Donostia, abril de 1969.

## Carta de Abril para Mayo

BILBAO (De nuestro corresponsal). Para expresar gráficamente la situación de fuerza en que el Pueblo Vasco se halla desde el año 36, se ha recordado aquello de que "la excepción confirma la ley". Más de 30 años lleva Euzkadi aplastado por las fuerzas españolas de ocupación, sin que uno solo de los Derechos Humanos haya tenido vigor para nosotros en ese doloroso lapso de tiempo.

La respuesta sonora y contundente a la categórica afirmación oficial de que el "Estado de Excepción" había acabado totalmente con la oposición en Cataluña y Vasconia, fue la serie de bombas que cual gigantesca falla valenciana explotaron en toda la geografía vasca en los días subsiguientes a la cínica información franquista de la vuelta a la le-

galidad (?). ¿Es que existió legalidad en algún momento para los que han sido autores y cómplices de la rebelión contra el régimen constituido? Recordemos aquí —por ser oportuno— un párrafo de Franco el mismo día de la sublevación militar: "Los estados de excepción y alarma solo sirven para amordazar al pueblo y que España ignore lo que sucede fuera de las huertas de sus villas y ciudades, así como para encarecer a los pretendidos adversarios políticos". Francisco Franco, manifestó al país, párrafo 6º, 13 de julio de 1936.

Es hoy día —fuera del estado de excepción— tal la saña tiránica con que nuestro pueblo es acosado y torturado por las fuerzas de

(Continúa en la pág sig.)

# Tierra Vasca

## EVSKO LVRA

Director, PEDRO MARIA DE IRUJO

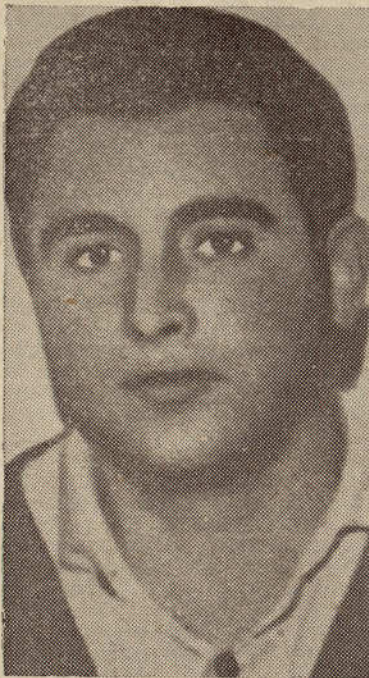
Registro Nacional de la Propiedad Intelectual número 993.605

AÑO XIII — BUENOS AIRES, CARACAS, MEXICO, MAYO-JUNIO 1969 — Nº 155

Estaban también guarnecidos de fuerza los cruces de las calles y por éstas circulaban numerosas patrullas de cinco números, sobre todo en la Parte Vieja, que durante la guerra fue bautizada como zona no ocupada. Esta desanimación era claramente perceptible en Amara, Alderdi Eder, en la Avenida, en Eguia y llegaba a ser completa en el Barrio del Antiguo, Amara, Playa, Parte Vieja, Puerto y Gros.

Noticias parecidas llegan de los pueblos donde calles y plazas estuvieron vacías desde las once de la mañana hasta las ocho de la noche, como era la consigna. Y esa misma escasez de concurrencia se observaba en bares y lugares de espectáculos. La presencia de la

(Continúa en la pág sig.)



MIKEL ETXEBARRIA IZTUETA  
OSASUNA TA ASKATASUNA

## CARTA DE IRUÑA

LIBERTAD DE EXPRESION. — Aunque a nadie puede extrañar cualquier clase de desafuero que se cometa en los dominios de Franco, he aquí este botón de muestra de la "liberalización".

Cuatro editoriales, entre las que se encuentra la donostiarra Equipo Editorial, han sido suspendidas en sus actividades por Fraga Iribarne, con fecha 24 de Marzo. Se alegan razones de tipo administrativo, defectos de forma, en sus inscripciones en el Registro de Empresas Editoriales.

Pronto se supo que no eran verdaderas estas razones técnicas aducidas por el Ministerio de Información y Turismo.

El Director General de Cultura Popular explicó posteriormente en una reunión, las verdaderas causas de la decisión gubernamental. Según él, estas editoriales habían utilizado la Ley de Prensa e Imprenta con fines que desbordaban el marco de la Ley y que, en algunos casos, entraban en el terreno de la subversión política.

Si la primera explicación "técnica" quedó desmentida por los propios funcionarios franquistas, la segunda tiene todavía menos fundamento. En efecto, los casi 400 títulos editados globalmente por aquellas editoriales, fueron hechos, sin excepción, bajo el régimen de "consulta voluntaria". Todos los libros fueron aprobados debidamente por el mismo Ministerio de Información que ahora pone el candado a los editores. Y, a mayor abundamiento, a resultados del Estado de Excepción, ni uno sólo de sus títulos fue prohibido definitivamente.

Así, así es la "liberalización"...

ABERRI EGUNA. — El Aberri Eguna se celebró con bastante desorientación. En Iruña no hubo carteles ni consignas. Circularon únicamente unas octavillas etarras, a

(Continúa en la pág sig.)

¿Habrà ido el sargento López a hacerle compañía a Manzanas?

## ARTEKALLE ETXEBARRIA ARRIGORRIAGA OROZKO?

Vamos a dar a continuación una versión del suceso que comenzó en Artekalle, que hemos recibido de las "Siete Calles":

Unos jóvenes patriotas se reúnen en una casa de Artekalle. La policía recibe chivatazo y pone cerco a la casa el día 9 de abril. Desde el portal comienzan a disparar sus metralletas. Los jóvenes sólo tienen algunas armas cortas, pero los guardias se acobardan. Al fin entra la policía en la casa a tiro limpio. Está oscuro y no hay luz. Uno de los jóvenes huye herido, otro cae, otro huye también entre los propios guardias en medio del barullo y el tiroteo. Toma un taxi, con el cual llega hasta Arrigorriaga, donde la guardia civil, emboscada ametralla el taxi. El coche se para y sale de él el taxista mal herido, que cae a tierra y después muere asesinado por la guardia civil. (EL TAXI TENIA 33 IMPACTOS DE BALA).

Pero el joven herido pone en marcha el automóvil y huye. Baja del coche y se interna en el monte. Va hacia la vida, hacia la libertad.

Toda la prensa, la radio y la televisión franquista, dan una versión del hecho fraguada por la policía y la guardia civil y completamente falsa: Etxebarria, el fugitivo, asesinó al taxista, dicen. Mentira, todo es mentira oficial. Y comienzan las detenciones de estudiantes, obreros, campesinos, abogados, médicos, sacerdotes, jesuitas y hasta el mismo Vicario General. Continúan las torturas, se implanta el estado de terror...

Pero la verdad nos hará libres. ¡Viva Etxebarria!

Así termina la versión que hemos recibido de las "Siete Calles".

En el último momento tenemos noticia de que Mikel Etxebarria está relativamente sano y salvo. ¡Gora Etxebarria!

## DIA DEL TRABAJO

SAN SEBASTIAN. (OPE). — En esta ciudad la policía secreta en colaboración con los funcionarios de los Sindicatos verticales tuvieron una participación activa por su número y actuación. En colaboración con las demás fuerzas, la policía y funcionarios señalaban a los "grises" las personas sospechosas, que seguidamente eran detenidas. El número de detenidos es considerable. Se calcula que el número de policías y funcionarios sería de unos 300. Del aspecto preventivo y represivo fueron encargados los de la Policía Armada, de la cual unos iban con gorra de plato y otros con casco y porras. Los de la gorra de plato ocuparon con gran antelación los accesos de los cruces y calles que dan al Bulevar, Plaza de Guipúzcoa y Avenida. Los "grises", provistos de porras, ocuparon con gran aparato y las porras en alto, las calles, plazas y puentes en número de unos 18 jeeps y 4 autobuses. Los de casco se distinguieron por su brutalidad. En el Bulevar, donde se había fijado el lugar de la manifestación no hubo manera de entrar. En otras partes se formaron grupos, en algunos casos de centenares, pero la intervención fulminante de la policía llegó a dispersarlos. La mayoría de los manifestantes eran jóvenes.

Los gritos que se oían eran de "Gora Euzkadi" "Askatuta" y "Libertad sindical".

En Eibar — En la Plaza de Unzaga se reunieron unos 300 manifestantes, que fueron disueltos por la policía. En Vergara hubo choques entre los manifestantes y la Guardia Civil.

A la hora en que enviamos esta crónica no habían llegado todavía datos sobre la manifestación de Zarauz, que estaba citada a las nueve de la noche.

## 1º DE MAYO EN IRUÑA

La plaza del Castillo estaba llena de gente de todas clases al mediodía del día Primero de Mayo, especialmente abundaban los jóvenes. Los secretas andaban dando vueltas por todo, y la policía armada —bien armada— estacionó varios vehículos delante del Eslava. Al poco rato se oyeron gritos de LIBERTAD, LIBERTAD, y comenzaron a cargar los guardias, y correr la gente delante de los guardias, como en los encierros. El que dirigía la represión y el festejo en general era el conocido Prieto. Las corridas y los porrazos tuvieron lugar también en la Avenida de Carlos III y en la calle de Estafeta. Los policías desalojaron totalmente a todos los clientes de todos los establecimientos céntricos y pegaban a mansalva a todo el público, sin distinguir edades ni sexos. Prieto decía furioso: "¿Pero es que todos los jóvenes de Pamplona son de la ETA?". Las cargas y los porrazos duraron cerca de dos horas. Se practicaron 30 detenciones y un policía resultó herido. En la comisaría abundaron las palizas. LIBERTAD LIBERTAD gritan todos los trabajadores y ¡El colmo! hasta los carlistas.

## 1º DE MAYO EN DONOSTIA

SAN SEBASTIAN (De nuestro corresponsal).

PRIMERO DE MAYO DE 1969. — Mucha animación por los paseos, mucha tranquilidad, muchos secretas y pocos grises, es el panorama que presenta Donostia al mediodía. Se nota que el poncio ha tomado medidas para producir sensación de normalidad por lo que la gristapo se encuentra acuartelada. Aumenta el público y también el número de grises, pero todavía no es lo que se acostumbra. Se aprecia que no va a haber una concentración masiva. Grupos dispersos van

(Continúa en la pág sig.)

# ABERRI EGUNA Y 1º DE MAYO

## Carta de Abril Para Mayo

(Viene de la pág. ant.)

represión españolas, que ni aún en la peor época de la guerra civil tiene aquella parangón. La detención brutal e ilegal, de trabajadores, estudiantes y hasta curas, el ametrallamiento de casas, calles y plazas; el allanamiento de moradas particulares, iglesias y conventos, sin autorización judicial ni eclesiástica — ¡Oh el Concordato de Pío XII! —, reflejan pálidamente lo que Euskadi padece en este mes de abril, hasta el extremo de enviar para sus hijos la suerte de los checoslovacos, en los momentos de mayor presión rusa con sus tropas de invasión.

Mas de CIEN patriotas detenidos últimamente, según versión oficial; de ellos unos VEINTE jóvenes activistas; TRES sacerdotes detenidos — sin contar los presos en Zamora —; DIEZ curas desaparecidos ante la amenaza; VARIOS JOVENES GRAVEMENTE HERIDOS, en brutales acciones policíacas, sin provocación alguna (Deusto, Artecalle, Mogrovejo); difamación, calumnia y permanente provocación en la Radio, Televisión y prensa del "movimiento", contra todo lo vasco en la mayor ofensiva oficial española, resume brevemente el actual "estado de fuerza". Un botón de muestra; el 14 de abril "Hiero" decía: "Esta vez los detenidos no han sido trasladados a la Prisión Provincial, sino que continúan en los calabozos de la Jefatura Superior de Policía, probablemente porque así será más factible la continuación de las investigaciones en torno a las actividades del separatismo y del terrorismo fanático". Demostración palpable del consorcio político y militar en la opresión sobre el pueblo trabajador vasco, burlándose de sus propias leyes.

De nada han servido las intervenciones de Mons. Zirarda y su Vicario General, del Provincial de los jesuitas y superiores de Villar y párrocos afectados por los allanamientos y las brutalidades de los representantes del "orden" y la "ley". ¿Y por los trabajadores, por los estudiantes, por los civiles, por los laicos, quién intercede,

RESISTENCIA — El 26 de marzo estallan dos bombas en Bilbao, una en la Bolsa de Valores y otra en los Sindicatos Verticales. El día 27 se lanzan en las facultades universitarias y buzones gran cantidad de octavillas en las que se dan normas y consignas para Aberri-Eguna. El 29 se hace público un extenso, razonado y energético manifiesto del clero guipuzcoano, firmado por más de 500 curas, en el que se condena la actitud pasiva o cómplice de la jerarquía española ante la violación sistemática de los Derechos Humanos por el poder del Estado español y las torturas y malos tratos, así como la difamación de los ciudadanos vascos por la radio, televisión y prensa españolas.

ABERRI-EGUNA. — Las cuatro capitales del país aparecen tomadas militarmente y la fuerza pública detiene a numerosos ciudadanos de los pocos que transitan por las calles, sin discriminar de edades ni sexos, pero preferentemente jóvenes y religiosos. El Arenal, las Siete Calles, Arriaga, etc. fueron testigos del despliegue militar de las fuerzas de represión y de su brutalidad. Los jesuitas fueron el blanco de las iras de los grises en la mañana de Mercede?

Esa misma mañana aparecieron gigantescas banderas de Euskadi en muchos lugares, que fueron aplaudidas y admiradas por numeroso público. Citaremos las de Erandio y Castrejuna, y la quema de una piperpote española en Bakio. El mismo día estallaron muchas bombas en toda Vasconia, Bilbao, Alsasua, Pamplona, cuar-

teles de la guardia civil —entre ellos el situado cerca de la llamada frontera, en Irún—; en general se cumplió parcialmente la consigna de no salir a la calle el Día de la Patria y en las grandes ciudades se notó menos que en los pueblos pequeños, pero también pudo observarse el efecto del boicot.

MAS BOMBAS. — El día 9 de abril se colocaron bombas en los cuarteles de la guardia civil de Mondragón y Villafranca de Oria y en el monumento a los caídos de Villarreal de Alava, que destruyó la placa recordatoria.

ARTECALLE, BILBAO. — En un piso de Artecalle 54, cuatro estudiantes que en él residían fueron esperados y atrapados el 9 de abril, por la policía, que los maltrató e hirió; son Víctor Bilbao Arana, Jesús Abrisketa y María Onaindia, junto con Miguel Echevarría que logró escapar, perseguido por la policía; habiendo conseguido tomar un taxi se dirigió en dirección de Arrigorriaga y Orozko; parece que en el trayecto el taxi fue ametrallado por la policía, muriendo el taxista y quedando herido el fugitivo, que logró huir e internarse en los montes de Orozko y burlar la persecución policial y de la guardia civil, a pesar de sus heridas. Naturalmente la versión oficial fue de Mikel Etxebarria asesinado al taxista y huyó solo con el taxi. Todos los medios de difusión se volcaron para que cuajase la versión policial, para desacreditar a las organizaciones patrióticas y sembrar la confusión en el pueblo y el odio entre los trabajadores taxistas; pero nadie ha creído la versión oficial, pues la policía no ha dado ninguna prueba ni presentado ningún testigo en contra de Mikel Etxebarria, y sin embargo han incurrido las "autoridades" en afirmaciones contradictorias en sus versiones fantásticas sobre el hecho, ocultando incluso que el taxi donde murió el taxista y donde iba Mikel, fue ametrallado profusamente por la guardia civil. Han llenado con mentiras páginas enteras de los diarios, pero no tardaremos mucho en conocer la verdad de los hechos, tal vez relatada por el propio protagonista de la fuga, que burló a la policía española aún estando herido; así Mikel Etxebarria se convertirá en un símbolo para la juventud que lucha por la verdad y por la libertad y en un testimonio irrecusable de la mentira y de la tiranía que sojuzga nuestra patria. De Artecalle, Orozko y Mikel Etxebarria, pasamos a Mogrovejo.

MOGROVEJO. — Intimamente ligado con lo sucedido en Artecalle, aparece el asalto llevado a cabo contra cuatro patriotas, por la policía y la guardia civil en Mogrovejo, cerca de los Picos de Europa, a los dos días del hecho anterior. Resultado del mismo fue la detención de Enrique Gosalaga, de Eibar, herido gravemente en el estómago, según referencia de seis balazos; Eduardo Uriarte, de ciencias económicas; Juan Etxabe y Juana Dorronsoro, de Ataurín. La detención se produjo tras nutrido tiroteo. En Salvatierra de Alava fueron detenidos Jesús Elguea, Cesareo Eguino y Olalde. En Pamplona, como consecuencia de la explosión que causó la muerte de Joaquín Artajo y Alberto Azurmendi, acusados de proyectar actos terroristas en Valladolid, Zumaya, Vitoria y Pamplona, fueron detenidos cinco patriotas y puestos a disposición del juez militar.

ALLANAMIENTOS. — Fueron allanadas, la residencia de los Sacramentinos, en Villar; San Pablo de Deusto; varias casas particulares en Bakio, especialmente

## CARTA DE IRUÑA

(Viene de la pág. ant.)

las cuales algunos les negaban autenticidad, atribuyéndolas a manio- tra policíaca.

La Plaza del Castillo fue tomada al mediodía por 150 policías con casco de acero, en posición de ataque. Allí se congregó la gente. Bastante más que la de ordinario. No hubo gritos, banderas ni provocaciones. Solamente silencio, repudio y asco en los rostros de cuantos presenciaron tal despliegue policial. Y a la tarde, la fatal noticia del accidente ocurrido a dos jóvenes de EGI, cuando les estallaron las dos bombas que portaban en un automóvil alquilado. El rumor popular dice que iban camino del campo de golf de la Ulzama, donde en aquellos momentos se encontraba el Gobernador Civil de Navarra, rodeado de otras jerarquías del Movimiento.

EL JUICIO DE BAÑÓN. — El 16 de Abril se celebró el juicio contra Bañón, el alcalde falangista de Tafalla, acusado del desfalco en la Caja Rural. Mucha expectación, mucha gente, forcejeos y hasta torrazos entre los que no encontraron sitio en la sala.

El fiscal explicó las "combinaciones" de Bañón, prevalido de su cargo. Cantidades importantes que salen de la Caja sin pasar por la Contabilidad. Negocios sucios, siendo diputado, transportando gravilla para obras dependientes de la Diputación en camiones de una sociedad formada por él y otra persona.

Bañón, para defenderse, dijo cosas muy interesantes. Por ejemplo, que conocía los Estatutos de la Caja, en la que era mandamás. Tampoco sabía las limitaciones para acudir a concursos públicos de alcaldes y diputados, siendo él ambas cosas. Y, por último, afirmó que no sabía a dónde iba la gravilla transportada en su propio camión. En resumen, Bañón es un angelito que no sabe nada de nada. Ni siquiera conoce las leyes, cómo las va a conocer si para los franquistas no existe más ley que la de su voluntad! Por supuesto, tampoco sabe a dónde han ido a parar los dineros que "desaparecieron".

FRANCO DEFENESTRADO. — Los muchachos de la Escuela Sindical Virgen del Camino, en la Chantrea, populoso barrio pamplonés, se amotinaron, arrojando al patio los retratos de Franco y las insignias del Movimiento. Hubo varios destrozos. Un muchacho, considerado como responsable, y sus padres, pasaron a la Comisaría. La prensa no ha publicado ni palabra.

OPUS, OPUS, LUPUS. — En la calle San Francisco, al lado del Cuartel de Carabineros, se ha abierto el Club Arga, que sirve de bar, de casino y de centro conspirativo del Opus Dei. Allí se reunirán los enemigos de Navarra, que de fuera vienen, so capa de la Pía Sociedad.

Pamplona, abril 1969.

la de Solaun. Todos estos allanamientos se realizaron por la policía española, sin autorización judicial y pistola en mano. En Yurre fueron detenidos y torturados seis jóvenes y conducidos a La Salve, donde de nuevo fueron sometidos a torturas. El "delito" que habían cometido fue salirse del baile en señal de protesta el día de Pascua. Todo el Valle de Arratia se solidarizó con los detenidos.

MAS DETENIDOS. — Fue detenido un cura de San Adrian de Bilbao, José Acha; el de Zeanuri, Martín Orbe, además de un número indeterminado de sacerdotes. El periódico "Hiero" decía el 21: "El Concordato no puede interponerse como salvoconducto para delinquir en forma gravísima... En lo sucesivo será administrada justicia, no sólo a los brazos ejecutores del bandidaje y terrorismo, sino que la misma llegará hasta los responsables dirigentes, cualquiera que sea su condición. Y en muchos casos, lamentablemente lo es sacerdotal. Se ha terminado con toda contemplación... Vemos que hay varios sacerdotes que no son sólo colaboradores,

## 1º DE MAYO EN DONOSTI

(Viene de la pág. ant.)

su salvajismo y ofrecen el horrible espectáculo de siempre. En la calle se dividen los grupos, y los grises que actúan con rapidez y en gran número, dominan la situación con cierta facilidad. Las carreras son trágicas y se practican detenciones con la colaboración de los secretas que cometen verdaderas fechorías. El grupo de la Avenida, cruza en la calzada un par de carros de mano y vuelca un coche interrumpiendo la circulación y produciendo un gran embotellamiento. Un incalculable número de coches quedan paralizados, sin hacer sonar sus claxons y el silencio se hace absoluto hasta que de pronto se interrumpe con el estrépito de los cristales del edificio "vertical" que destrozados caen al suelo hechos trizas. En cuanto llegan los grises la Avenida queda cortada en dos partes, forman una barrera en las dos aceras y de esta forma llevan la tranquilidad a los zánganos — y zánganas — que están provocando a la gente en los veladores de las cafeterías.

No se ha producido esa espectacular concentración de masas exteriorizando abiertamente su protesta. La extraordinaria violencia de los opresores hace que la gente se muestre cauta y actúe con prudencia. Sin embargo, a pesar de todo, era maravilloso ver pasear a millares y millares de personas que hacían sentir la festividad del día. Imposibilitado de manifestarse abiertamente y en bloque, el pueblo hace cuanto puede para demostrar en público su repulsa al régimen, y es motivo de satisfacción el que una inmensa multitud llenara los paseos aunque sólo fuese haciendo acto de presencia. El estar presente tiene su significación y también cuenta, porque tampoco hay que olvidar que los grises cambiaron de táctica y en cierto modo se permitía "pasear" cosa que en años anteriores no se permitía y su actuación era precisamente lo que redundaba en dar espectacularidad a la concentración. Circulaba un incalculable número de coches, que asimismo cuentan, pero hay necesidad de "infantería". El asalto a los establecimientos y algunas detenciones fueron hechos tan bochornosos que avergozaría a cualquiera que tuviese un mínimo de conciencia sobre el respeto a la persona humana. La cobarde e ignominiosa actuación de los esbirros franquistas llenan de aprobio a los tiranos que les dirigen y a los miserables que les defienden. A las dos de la tarde, el espectáculo que ofrecía el Boulevard, tomado por la gristapo y convertido en campamento militar, era impresionante. Los vehículos, los grises, los cascos, sin un sólo civil en el interior, formaban un cuadro difícil de imaginar e imposible de olvidar, únicamente comparable a una ocupación militar

en tiempos de guerra.

Sobre el sufrido pueblo vasco ha caído con todo su peso el terror de la dictadura, pero los padecimientos actuales son estimulantes del espíritu y sirven para invitar a la reflexión. El Pueblo va tomando conciencia de sí mismo y, necesariamente, ha de recoger el fruto ganado a fuerza de los sacrificios impuestos por la tiranía y el despotismo. Al fin y al cabo, es un honor el verse tratado con una atención especialísima. ¡VIVA EL PRIMERO DE MAYO!

Donostia, mayo de 1969.

## DIA DE LA PATRIA

(Viene de la pág. ant.)

Guardia Civil se hacía ostensible en todas partes.

En Bilbao fue donde con más rigor se siguieron las consignas y esto se observó principalmente en la parte vieja, en Begoña y Deusto, donde la concurrencia a bares, espectáculos e iglesias, después de las once de la mañana, osciló entre el 25 y 30 por ciento. Esta misma proporción se registró en Bermeo, Candaorra, Algorta, Gardacano y Valmaseda. En el primero de estos pueblos el porcentaje llegó al 23 por ciento. El boicot se inició el jueves. En el resto de la capital y en los pueblos no mencionados, los porcentajes fueron distintos. Los que se dejaron ver, como hemos dicho, fueron los de la Policía Armada y Guardia Civil en gran cantidad y fuertemente armados.

En Bilbao estaban estas fuerzas apostadas en el Arenal principalmente. Hay que señalar que los días precedentes al domingo, y a partir del jueves, hubo reparto de papel en abundancia, pintadas en los muros, trenes y autobuses y colocación de ikurriñas. En este aspecto de las actividades de la Resistencia, el jueves se lanzaron en la ría tablillas de 0,60 x 0,40, con ikurriñas en gran cantidad, que contemplaron con visible simpatía los bilbaínos y que el viernes por la mañana flotaban todavía.

Como hemos dicho, la concentración de fuerzas fue muy numerosa y completamente injustificada porque se trataba de acto de resistencia no violenta. En los medios de la oposición todo el mundo está satisfecho de que en las presentes circunstancias se haya llegado a los resultados señalados. La protesta ha sido silenciosa, pero valiente contra el estado de opresión en que vive el pueblo vasco.

Noticias de última hora indican que las consignas de Aberri Eguna se han seguido con una mayor extensión que la que se esperaba en Iruña (Pamplona) y que todo el vecindario se ha percatado de lo que pasaba por la extraordinaria concentración de fuerzas que ha tenido por escenario la plaza del Castillo.

## LA CARTA DE UN ESTUDIANTE DE DEUSTO

BILBAO (OFE). — En carta dirigida al Decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de Deusto, un estudiante a quien acababa de notificársele la expulsión de la misma ha denunciado las sigilantes irregularidades observadas en dicho centro docente. La expulsión de 12 delegados nombrados por los propios estudiantes hacía dos años, a la cual sucedieron otras expulsiones.

sino inspiradores unos y hasta dirigentes algunos".

Con las frases falangistas que hemos copiado — con perdón de los lectores — damos por terminada la carta de abril, en vísperas del Primero de Mayo, el Día de los Trabajadores que organiza Alianza Sindical de Euskadi, U.G.T., C.N.T. y S.T.V. ¡Erri gustiko langilleak, ALKARTU!

—El haber llegado a orenar el Decano de la Facultad de Filosofía que fueran encerrados unos estudiantes en aula para obligarlos a votar.

—El mantenerse por uno de los profesores un sistema de puntos antihumanos y antiformalista en la Facultad Comercial.

—El haber hecho caso omiso la Dirección de la Universidad cuando la Junta de Profesores votó en contra de la expulsión de los doce delegados...

"Hay muchos métodos para asustar y amenazar las voces de los universitarios — dice el autor de la carta —, pero yo tengo fe en que por mucho que se empeñen las autoridades de la universidad, la voz de la protesta se levantará hasta el triunfo, porque tenemos conciencia de luchar por algo justo".

# ABERRI EGUNA Y 1º DE MAYO

## Segunda Carta de Bilbao

### CHISPAZOS DEL BOCHO

1º de Mayo en Euzkadi un anuncio de libertad y una confirmación de la solidaridad de los trabajadores vascos. En ella, está integrada la Alianza Sindical, que forma el sindicalismo democrático en Euzkadi.

La evolución sindicalista se compenetra con el avance social de la humanidad. Por ello, los sindicalistas vascos que integran Alianza Sindical de Euzkadi no cesarán en su sacrificio en contra de la dictadura franquista.

Se ha definido muy bien la personalidad democrática aliancista vasca. De esta manera, el sindicalismo escalará hacia metas definidas pero amplias que permitirá al País Vasco un mejor vivir en una sociedad democrática. Así lo explican los hombres de la Resistencia y de Alianza Sindical de Euzkadi.

El aldeano define esta situación del sindicalismo democrático. Si todos los principios sindicalistas estuvieran basados en la misma conviviabilidad que los de Alianza Sindical de Euzkadi, la cosa sería muy distinta...

Presión contra el obrerismo vasco, persecución, cárceles y sacrificios, pero al igual que los que integran la Resistencia, los sindicalistas de las tres organizaciones que componen Alianza Sindical de Euzkadi, no escamotearán sacrificio alguno para conseguir la auténtica liberación.

El de Gorocica está muy enérgico. La represión es muy fuerte. Jamás ha estado el franquismo tan alerta para con el País como lo está en la actualidad; sabe que el pueblo vasco ya tiene su objetivo señalado: LA LIBERACION Y SABE QUE SERA PRONTO...

En el Aberri-Eguna la protesta fue singularísima, señala Chomín; pero lo que no sabe el régimen dictatorial, es la unificación de criterios para elevar protestas contra su dominio. Reflejemos una realidad: CADA DIA EXISTEN MAS ANTIFRANQUISTAS EN EUZKADI.

En el 1º de Mayo se obtuvo lo señalado; comprobar que cada día existen más trabajadores, más antifranquistas; más adversidad a la dictadura y más riesgos en Guipuzcoa, Vizcaya, Alava y Navarra. Esto es: cada día existe más empeño en obtener la liberación y conseguir el triunfo de la democracia vasca. Así lo define el aldeano a sus viejos amigos de allende los Pirineos.

La administración franquista es deplorable, señala un periodista extranjero al de Zugastia. Chomín le dice: ¿existe algo de bueno en las dictaduras? Y sobre todo, ¿existe mayor anacronismo que la franquista?

El llo ha sido mayúsculo en la Universidad de Deusto. Nada decimos, solamente oteamos el horizonte de nuevas inquietudes. Las inquietudes no han cesado, atestigua Martínchu y los estudiantes, estaremos siempre con la Resistencia Vasca. Además, la sociedad actual, es un "deperdicio" para una política esquelética...

No existe otra alternativa; por el campo Volantín el nerviosismo se ha acelerado; los estudiantes estamos con los huelguistas, con Alianza Sindical de Euzkadi y con la Resistencia. Queremos además de enfrentarnos a la dictadura, una mejor sociedad... y queremos más: ACTUALMENTE QUEPREMOS CONTINUAR LA LUCHA. Es algo que el pueblo vasco lo desea y ¡LO EXIGE

Muchos fenómenos diversos para Mayo. El mes de las corrientes transformadoras y de la leyenda literaria, juntamente con la verdad traza un nuevo objetivo: LUCHAR POR LA LIBERTAD Y POR UNA MEJOR SOCIEDAD...

### LA VOZ FRANQUISTA

Después del Aberri Eguna escribía así en el diario franquista de Donostia "La Voz de España" (8 de abril): "Se notaba, en el "callejeo", que faltaban muchos donostiarros que "andan por ahí" (1) haciendo turismo pascual. Era escasa la animación. Y el toque de retirada sonó antes que otras noches domingueras". ¡Qué reconocimiento más claro de una victoria más de la resistencia vasca! "Era escasa la animación. El toque de retirada sonó antes que otras noches domingueras..."

(1) el entrecomillado es el original.

**Dr. PABLO URIGÜEN**  
ODONTOLOGO  
DE LAS UNIVERSIDADES DE  
MERIDA Y MADRID  
Perico a Puente Yañez  
Edif. Serrano, 1º, ap. 12  
CARACAS T. 552743

### Bancarios, Banqueros y Curas

SAN SEBASTIAN (De otro corresponsal).—A medida que transcurre el tiempo van exteriorizándose, cada vez más, los impulsos humanos del pueblo trabajador en la lucha por su supervivencia. Víctima de las cruentas medidas colonialistas busca ansiosamente el modo de sobrevivir en medio de un inmenso mar de sacrificios. Sojuzgado por el despótico régimen y explotado por el capitalismo yanqui-fascista, sufre lo indecible no pudiendo llegar a cubrir sus necesidades vitales. Los jerifaltes vocingleros, hablando para la galería —sin parar—

se afanan en inyectarle optimismo, pero en el fondo se observa una seria preocupación ante la fenomenal crisis que se atraviesa de una forma absoluta. El dinero escasea totalmente siendo los bancos sus únicos dueños. Lo prestan en infimas cantidades, en condiciones prohibitivas y a precios de estraperlo. El monstruoso sistema capitalista montado bajo la protección estatal, ha permitido a estas entidades apoderarse de la industria básica, pasando a sus manos la llave que abre las puertas al manejo de la economía peninsular. El extraordinario poder alcanzado mediante una política de rapia y absorción, se manifiesta en la cotización de sus acciones, que mirando a la tabla produce repugnancia. Los enormes beneficios que obtienen a costa del sudor del trabajador —empezando por sus propios empleados— tanto obreros como patronos, contribuyen a favorecer la desigualdad en la injusta y arbitraria distribución del producto del trabajo. Así pues, no es de extrañar que, estos prostituidos monstruos trapaperras, hayan sido puestos en la picota por sus propios trabajadores al negarseles sus más que justas reivindicaciones laborales. El egoísmo y la codicia de los insaciables capitalistas han levantado abstráctos difíciles de superar; de aquí que se hayan roto las negociaciones de los mezzquinos banqueros y los sacrificados bancarios. La consecuencia de la nula eficacia de los verticales en asunto de tanta trascendencia —como de costumbre— ha sido una protesta general hecha pública concentrándose la inmensa mayoría de los trabajadores de la banca en la Avenida de la Libertad, todos los días durante una semana, un cuarto de hora antes de la hora de entrada al trabajo. Hubo paros al mediodía, ocupaciones del hall de operaciones, y una forma muy original de protestar durante un cuarto de hora, a una señal o timbre, armar mucho ruido con todos los elementos de trabajo; cajones, máquinas, puertas, etc. y fuertes pateos, hasta llegar a ahogar incluso la sonoridad de los teléfonos. Algo parecido a la tamborrada, pero en las oficinas. Y así durante toda la semana. ¡Bien por los trabajadores bancarios!

El vicario de Bilbao, Ubieta, a pesar de su cargo y de su rango, ha sido detenido por los cruzados bajo acusaciones calumniosas, puestas, por la prensa, en boca del general de Burgos y divulgadas a bombo y platillo. Luego, demasiado tarde, han aparecido rectificaciones, pero el obispo vecino ha tenido que acudir al general para que después de una porción de días haya tenido que ser puesto en libertad condicionada. Curas procesados, vicario detenido, abad perseguido, eclesiásticos vituperados, católicos encarcelados, pueblo aterrorizado; he aquí el retrato de la dictadura supercatólica en el imperio azul, zona ocupada, Euzkalerria. En la zona sólamante dominada. los toledanos, capitaneados por el fracasado aspirante a primado Morcillo, siguen llevando bajo palio al caudillo, a su mujer y a su nieta, que por lo visto también ha empezado a meter baza. Con un poco de suerte, cualquier día llevarán un fiambre.

Faltan pocos días para el Primero de Mayo y ya han empezado a llover grises, de las de paisano, que también las hay; como hay yeyés, hippies y otras cosas. Donostia, abril de 1969.

### En París

París, (OPE).— Como estaba anunciado, el presidente Leizaola dio una conferencia en la víspera del Aberri Eguna en los locales de la Delegación Vasca en esta capital. Su exposición versó principalmente sobre el pueblo vasco como un conjunto de gran complejidad social. "Complejos son todos los pueblos civilizados del mundo y lo son quizás los esquimales y los beduinos". Pero esta complejidad no debe ser nunca obstáculo para que todos los grupos sociales participen en la vida del país.

El presidente Leizaola se refería con ello a un viejo artículo suyo, en el que el problema de la "participación", hoy tan discutido en Francia, entraba como preocupación importante del conferenciante. "Euzko Deya, de París, daba en 1945 fe de tal preocupación, manifestada en una serie de cuatro artículos con que el autor quería llevar al ánimo de sus lectores la idea de que el pueblo vasco "el más viejo de Europa, quizás", es no obstante su indudable antigüedad, un pueblo joven y progresista. Lo es físicamente, intelectualmente y económicamente. Para demostrar lo último, cita el orador el caso de la evolución de la embarcación de pesca en un período de treinta años, desde la trainera, movida a remo, hasta los barcos de motor de pesca de la "Pysbe". Otro buen ejemplo de mocedad económica lo constituye la cooperativa de Mondragón, singular ensayo hasta ahora único en el mundo.

El Lendakari Leizaola, el canónigo Onaindia y don Pedro Bilbao hablaron a los postres del banquete celebrado en el mediodía del domingo en los locales del centro Eskual Etchea, de París. El primero intercaló en su charla euskérica viejas y queridas canciones patrióticas de Iparragirre y Arana Goiri, que fueron cantadas a coro por la concurrencia. Don Alberto Onaindia hizo una de sus "clásicas" charlas, tan gratas de oír siempre, en la que el cristiano se manifiesta a través del vasco. En cuanto a don Pedro, sus palabras fueron una nota gratísima en aquel de por sí ya muy grato ambiente.

### En San Juan de Luz

San Juan de Luz, (OPE).— Tuvo lugar con motivo de Aberri Eguna un acto de homenaje al Presidente José Antonio de Aguirre organizado por el Consejo Consultivo Vasco. La concurrencia fue numerosa e ideológicamente varia, asistiendo representaciones y militantes de las distintas organizaciones integradas en el Gobierno de Euzkadi y en el Consejo Consultivo. El ofrecimiento del homenaje corrió a cargo del Presidente del Consejo Consultivo, señor Gabriel de Goitia, quien leyó unas cuartillas. El vicepresidente del Gobierno, don José de Rezola habló luego de la unidad vasca que se formó alrededor de nuestro primer presidente y que se ha superpuesto a todas las vicisitudes posteriores. Un grupo numeroso de vascos, principalmente de Toulouse y de Burdeos, acudió al acto.

El vicario de Bilbao, Ubieta, a pesar de su cargo y de su rango, ha sido detenido por los cruzados bajo acusaciones calumniosas, puestas, por la prensa, en boca del general de Burgos y divulgadas a bombo y platillo. Luego, demasiado tarde, han aparecido rectificaciones, pero el obispo vecino ha tenido que acudir al general para que después de una porción de días haya tenido que ser puesto en libertad condicionada. Curas procesados, vicario detenido, abad perseguido, eclesiásticos vituperados, católicos encarcelados, pueblo aterrorizado; he aquí el retrato de la dictadura supercatólica en el imperio azul, zona ocupada, Euzkalerria. En la zona sólamante dominada. los toledanos, capitaneados por el fracasado aspirante a primado Morcillo, siguen llevando bajo palio al caudillo, a su mujer y a su nieta, que por lo visto también ha empezado a meter baza. Con un poco de suerte, cualquier día llevarán un fiambre.

Faltan pocos días para el Primero de Mayo y ya han empezado a llover grises, de las de paisano, que también las hay; como hay yeyés, hippies y otras cosas. Donostia, abril de 1969.

ENTZUN  
RADIO EUZKADI

BILBAO (De nuestro corresponsal).— continuando mi carta anterior, titulada "DE ABRIL PARA MAYO", tenemos que volver a las relaciones entre la Iglesia y el Estado, que están llegando al punto más crítico y más grave desde que se firmó el Concordato con Pío XII, el mismo año en que se firmó con los EE. UU. el tratado de las "Bases" de USA en la Península; el mismo año, y con sólo unos días de diferencia. Y es que el clero vasco está llevando el peso de la despiadada ofensiva española, del brazo con las organizaciones patrióticas y el pueblo trabajador, junto con los estudiantes. Difamación, calumnia, mentira, torturas, encarcelamientos, procesos, son el arma de los "cruzados". De nada ha servido la farsa del levantamiento del estado de excepción, ya que continúan los mismos procedimientos o peores.

Reflejo de lo que se afirma en estas líneas son las que vamos a tomar nada menos que del periódico monárquico-franquista "Diario de Navarra" —con perdón de nuestros lectores— y de su director "Olarra"; comienza así: "Cuenta Baroja en «La ruta del aventurero» de un cura de Ujué que iba a decir misa con el trabuco debajo del brazo. El anticlericalismo de Don Pío resulta hoy inocente y pintoresco... al lado de la moda anticlerical contra los sacerdotes vascos... que se ha corrido de la izquierda a la derecha. Una información casi siempre deformada y defectuosa... hace pensar a algunos españoles... que Conventos, Parroquias y Rectorías se han convertido en arsenales de armas o centros clandestinos de propaganda y agitación. Se habla y se escribe de la busca y captura de clérigos como si se hubiese levantado una especie de veda contra el clero vasco. Simultáneamente, los obispos de San Sebastián y de Bilbao han salido en defensa de sus sacerdotes difamados por determinadas informaciones. Otro aspecto todavía más grave de la cuestión es la salvaguarda de la Iglesia en el ejercicio de sus poderes y la defensa del absoluto secreto sobre las informaciones acerca de personas y cosas de que los sacerdotes hayan podido tener noticias por razón de su sagrado ministerio, como dijo en su homilía (27 de abril) Mons. Zirarda".

Un ejemplo del apasionamiento de algunos portaestandartes del recatolicismo godo-toledano son las frases recientes de Blas Piñar, refiriéndose al tema que estamos comentando. "El Concordato ha desarmado a la Patria contra los que buscan su perdición", añadiendo que el Concordato tiende a debilitar la fe de muchos españoles que observan "la injusticia de que puedan quedar impunes delitos cometidos por religiosos".

Como entre los detenidos por las fuerzas españolas figura Mons. Angel de Ubieta, Vicario General de Vizcaya, y sobre el que quieren aquellas cargar el peso de la venganza y terrorismo, conviene tener presente la homilía de Mons. Zirarda del día 27, en Be-goña, que en resumen o en extenso han publicado todos los diarios. Después de 72 horas de detención e incomunicación fue puesto en libertad Mons. Ubieta.

Mons. Argaya, obispo de Donostia, hizo leer en todas las misas del sábado 26 y domingo 27 un comunicado en el que se afirma que el sacerdote Juan Etxabe Garitazalaya, párroco de Azitain, en Elbar, cuenta con las licencias eclesiásticas normales de todo sacerdote. Había sido difamado como secularizado y guerrillero con un comando de ETA en los Picos de Europa. Como se ve, la prensa del

"movimiento" ha mentido una vez más. El número de curas, estudiantes y obreros detenidos, encarcelados, procesados, no es posible dar ni aproximadamente, y menos aún los desaparecidos de sus domicilios habituales y fugados. Pero si puede decirse que jamás ha alcanzado proporciones semejantes a las de ahora, de ahí que los de afuera de Euzkadi no os podéis dar cuenta de cuál es la situación.

PRIMERO DE MAYO Y VISPÉRAS. Los trabajadores y la gente en general siguió las consignas dadas por los sindicatos clandestinos y la Alianza Sindical de Euzkadi. Muchísimo público en las calles; abstención de bares y tabernas; no se compraron los diarios; y golpes relámpago, que aquí en Bilbao afectaron a cuatro Bancos. La prensa dijo que les tiraron piedras, pero no hay tal, pues era un producto que provocaba incendios y que se extendía como si fuera papel rápidamente.

En Donostia hubo sus escaramuzas, resultando veinte detenidos, entre los cuales está un padre capuchino. En Pamplona parece que la "fiesta" revistió importancia, por los cientos de manifestantes, según información oficial, y por el número de detenidos, 25, y dos guardias heridos, uno de la gristapo y otro del gobierno civil.

Bilbao estuvo tomada militarmente el día Primero de Mayo, especialmente las Siete Calles, Arenal, Plazas, etc. Por eso los golpes de mano a que antes hemos aludido tuvieron lugar en lugares alejados y distantes unos de otros.

El 30 de abril, víspera del Día de los Trabajadores, se dio el atasco de vehículos más grande de la historia de Bilbao. Al sabotear el funcionamiento del Puente de Deusto, durante cerca de TRES HORAS —exactamente de las 7.30 de la tarde a las 10 de la noche— no pudo moverse ningún coche ni nada en toda la ciudad en ninguna dirección, excepto en una parte de las afueras. La ría estuvo paralizada en ambas riberas y en ambas direcciones. Algo perfecto. Y un triunfo más de Alianza Sindical de Euzkadi.

Bilbao, 2 de mayo 1969.

### Mueren Dos Vascos al Estallar una Bomba en su Automóvil

Londres, (OPE).— El diario de esta capital "The Guardian" dio cuenta el 8 de abril en un despacho de su corresponsal en Madrid que "dos jóvenes vascos resultaron muertos el día 6 de abril, cerca de Pamplona, al estallar en su automóvil dos bombas de relojería. La policía ha declarado que los dos hombres, ambos de edad de 23 años, eran miembros de una "organización clandestina". En el resto del norte de España transcurrió el Domingo de Pascua sin ninguna novedad. Una invitación hecha por una organización nacionalista clandestina de Bilbao para que se hicieran manifestaciones, no fue tenida en cuenta al parecer por la gente. Sólo se sabe que estalló una pequeña bomba en la línea ferroviaria de Madrid a Irún, sin causar víctimas ni daños materiales".

"The Times" publicó el mismo día la noticia de la muerte de dos jóvenes en un breve despacho de la agencia Reuter que decía lo siguiente: Dos jóvenes resultaron muertos el día 6 al estallar en su coche una bomba de fabricación casera."

# GORA LANGILLEAN EGUNA

LOREILLA'REN lehenge eguna da. Aurten ser dakarzkigu egun enek? Aurres esan geditu geure Euzkadi'n izen egin go dala alkartasun bat langille'n artean. Lenenge esan egiteko lurrari bizita gauzozen guztiari, euren lan egiten dagoz izertziak ataraten dabena aundiana eurentzake esan beardela egia da ta.

Baite ezan egiteko burra eta letu barik egun egunean dabitz ala euren arrosok daukolan eldu egiteko. Baña diñoa gu ere beargiñak esan arren lana egin bear du abertzale guztiekas bat egin da geure Euzkadi askatasuna eldu egiteko.

Geure Euzkadi askatasuna espa deuku langillen askatasuna esatara bere estu egin ango. Orregaitik langilleak ta abertzaleak "Aurras diñules" batera egin dabe lan eskubidea euki egitzeko geure askatasun osoa artzeko egun orretari.

Langille danen eguna da. Laudiko langille bizikera abetzarren bete bizia, bietza, arimena, askatasuna ematen dituzten gizonak, bere oel, beseak izertziak eta izatu guzia ematen dituztenekin batzen dituen eguna.

Oran baño aurrerage esan egidun, langillean eta gizonan bere askatasuna espadeugu egiten, geure Euzkadi askatasuna osoa estu euki egingo.

Zallagoada (humanismo) geure lana, es nobrentzat bakarrik, es langilleak bizia lurrari onetan guztiantzat. Esdu astu egiten geure Euzkadi askatasuna, lenenge Euzkadi asnatasuna bear degu, beste askatasunan euki teko diñules.

Indarra aundi ena langilleak deukoia, orregaitik euren alkartasuna bear degu geure Euzkadi askatasuna euki egiteko.

Aurrera ba danok bat eginda anaitasunan.

PATXOTE

# 36 MUJERES EN MARTUTENE

San Sebastian. (OPE) — A fines de abril se hallaban en la cárcel de Martutene las siguientes mujeres:

De Elgoibar: Miren de Araberri, Petra de Barranechea, Arantxa y Nieves de Iriondo, Begoña de Astigarraga, Rosita de Barrenechea, Ana Mari de Churruca, Nieves y Concha de Gabilondo, María Isabel Vázquez González, Juanita de Etxabe, Maite de Ajuria, Belén de Elorza, María José de Arakistain, María Angela de Larrañaga, María Dolores Canales, María Dolores de Urkidi, Begoña de Badiola, María Luisa de Garate, María Juli Conde, Raquel de Ondarra, Andresa de Oñaderra, Lourdes de Belategi, Marite de Arozena, Belén de Belategi. De San Sebastián: Conchita de Odriozola, María Paz de Balenziaga y doña María Paz de San Sebastián Illargi. De Urnieta: Arantza de Echeberria y doña María Carmen de Garmendia. De Oñate: Arantxa de Aramburu. De Mondragón: Elisabete de Zubiaga. De Eibar: Estibaliz de Gorrochategui. De Deba: Itziar de Aizpurua. De Zarauz: Elisabete de Rekondo. Y de Aspe-Marzana (Vizcaya): Amaia de Oguiza.

# A - E EN LONDRES

Londres. (OPE) — Cerca de un centenar de vascos residentes en esta capital se reunieron el domingo 6 de abril en la Delegación Vasca para festejar el Aberrri Eguna o Día de la Patria Vasca. Los actos organizados con tal motivo tuvieron lugar desde la media tarde hasta muy avanzada la noche.

P. Oyanburu y R. Agesta pronunciaron sendas alocuciones en euskera y erdera respectivamente sobre el significado y los imperativos del Aberrri Eguna. Los señores Chamberlain (ella Berta Echeverría) ofrecieron a los asistentes una merienda-cena que resultó muy del agrado de todos, cosa que, por otra parte, no podría sorprender a quienes conocen el carácter hospitalario y acogedor de los dueños de la casa.

La coral "Etoriki" que está actuando ahora en un teatro londinense, amenizó la reunión y dio a ésta una nota más de cordial ambiente patriótico.

se cuece al calor de la propaganda que favorece al régimen y "desprestigia" a quienes se le oponen.

La agencia Cifra se ha guardado muy bien de recordar que el año pasado las autoridades franquistas opusieron a la concentración de San Sebastián todo un ejército de hombres armados, que aislaron la ciudad del mundo y la dividieron en compartimiento de concentración por parte de los patriotas vascos. Ya todo esto suponía una memorable victoria para éstos, puesto que implicaba el reconocimiento por parte del gobierno del general Franco de un poderoso movimiento patriótico vasco.

Este año en consideración al éxito de los boicots realizados con gran éxito en San Sebastián y Bilbao, cuando las fiestas de San Sebastián y de Santa Agueda, y en atención a las especiales circunstancias creadas por el estado de excepción y por las grandes huelgas registradas en Vizcaya y Guipúzcoa a partir del estado de emergencia, y no dudándose lo más mínimo de que el Estado policiaco franquista movilizaría enormes fuerzas para impedir todo movimiento de masas, se había juzgado oportuno cambiar de táctica reemplazando la "presencia" por la "ausencia", aconsejándose permanecer en casa hasta las ocho de la noche, y los resultados los vio quien quiso verlos.

Lo demás es historia de la agencia Cifra.

*Laura*

# VIVA EL PRIMERO DE MAYO GORA EUSKADI ASKATUTA

Los protagonistas de aquella gesta gloriosa, que ofrendaron sus vidas en mayo de 1886, se llamaban Spies, Ling, Fischer, Parsons, Engel, Schwab, Neebe y Fielden. Con justicia se les llama los Mártires de Chicago. El crimen cometido con ellos tiene actualidad permanente para todos los trabajadores del mundo, para todos los oprimidos, para todos los explotados.

Nosotros tenemos la Alianza Sindical de Euskadi, formada por la U.G.T., la C.N.T. y S.T.V., que desde hace años viene luchando por la liberación social y nacional del pueblo trabajador vasco y hacemos honor a los Mártires de Chicago en el Primero de Mayo.

Estamos en vísperas de que la Oficina Internacional del Trabajo (OIT) va a cumplir el 50 aniversario de su constitución. Los principios que la consagran determinan que "los trabajadores deben tener derecho y libertad con autorización previa de constituir las organizaciones que estimen convenientes, así como afiliarse a ellas mediante la implantación de un estado democrático". Estamos seguros que Alianza Sindical de Euskadi, por medio de sus representantes, hará llegar a la reunión que en breve celebrará la OIT la petición para que se discuta la imperiosa necesidad de que se acuerde no la condenación verbal del régimen que impera en la Península, sino para que se tomen de una vez las medidas precisas y eficaces para su desaparición, recurriendo a los procedimientos que el caso requiere. No olvidemos lo que un día dijo Francois Mauriac: "Toda el agua de los océanos no bastaría para lavar las manos ensangrentadas en la violencia del hombre que es la encarnación del régimen, Franco y sus secuaces".

La Alianza Sindical de Euskadi, consciente de sus deberes en estas horas difíciles y graves, lucha por conseguir la libertad de opinión, de asociación y de reunión, la libertad de pensar y de creer, la libertad de palabra y la de autodeterminación, para que el pueblo pueda darse libremente el régimen que quiera con todas las garantías legales, la forma de gobierno que mejor respete y de manera más efectiva la riqueza que representa el cotidiano laborar del trabajador, para que la distribución de los bienes producidos sea justa, para que se implante un régimen económico y social justo.

Los trabajadores tenemos objetivos claros y precisos en nuestras demandas que en derecho nos corresponden, pero también tenemos inquietudes políticas por lo que no abandonamos la otra libertad, la libertad colectiva del pueblo vasco, puesto que sin esa libertad nunca podremos alcanzar la libertad sindical, la libertad individual y la liberación económica.

Por eso titulamos estas líneas GORA EUSKADI ASKATUTA y VIVA EL PRIMERO MAYO.

Gero arte en Osasuna ta Askatasuna.

Bernardino Bilbao G. Uriagereka

# POR EL EUSKERA

En el número de marzo de TIERRA VASCA se publica un artículo firmado por Zabala, bajo el título de EUSKERIZAR VASCONIA, el cual merece sea considerado en toda su importancia.

El euskera es un problema que requiere solución. Hoy en día, el uso del habla vernácula podemos situarlo en dos polos opuestos. De una parte, una masa predominantemente campesina, que en el idioma milenar no encuentra su vehículo cultural, quedando así marginado el euskera y reducido su campo de acción. Como muy bien señala Manuel de Irujo, es mayor el número de los que olvidan el euskera que el de los que lo aprenden.

Por otra parte, encontramos una élite intelectual vasca, que se preocupa por el estudio, la enseñanza y la literatura del idioma nacional a gran altura. Entre el sector marginado culturalmente y la élite excesivamente científica se encuentra la mayor parte de nuestro pueblo. La masa ciudadana, el trabajador, el empleado, el estudiante. El problema es difundir el euskera en estos sectores predominantemente ciudadanos. En las capitales el euskera prácticamente ha desaparecido.

Se tropieza con una dificultad adicional. La diversidad dialectal. Es lógico que cada región, cada valle, cada pueblo, cada barrio, defienda su derecho a los modismos y giros que le sean peculiares. Esto es perfectamente respetable en el habla popular, pero no debe impedirnos buscar una solución de conjunto.

Se requiere, como muy bien apunta Zabala, el EUSKERA BASICO. Las 500 palabras que permitan expresarse y comunicarse elementalmente a todos los vascos. Quinientas palabras que serían iguales en todas las regiones, en todos los periódicos, en todos los medios informativos.

La unificación literaria, o más

bien diríamos, periodística, del euskera habría que lograrla por este medio. Eso fue y no otra cosa lo que hicieron los hebreos para integrar a los emigrantes de países distintos, con distintas lenguas. Nosotros tenemos que unificar textos de enseñanza, ikastolas, periódicos, etc.

Para esta labor nos son muy necesarios los intelectuales, los científicos del idioma, los hombres del laboratorio lingüístico. El euskera tiene una armonía maravillosa, una simetría verbal y sintáctica. En base a la fórmula más lógica y racional, debe crearse este euskera básico, que sería, quizás, algo distinto a todos los dialectos, pero que tendría la inmensa ventaja de ser comprendido por todos los que ahora saben hablarlo y por todos los que lo aprendan.

El euskera que se habla hoy no es el mismo de hace tres mil años. Tampoco lo será el que se hable dentro de cien años, si antes, por nuestros propios errores, no lo hemos hecho desaparecer. Lo que importa es incorporar hoy, a las necesidades del mundo de hoy, con amplios criterios, llegando incluso hasta el sacrificio de puritanismo, el secular idioma de nuestro pueblo.

Que el llamamiento de Zabala no pase de ser un simple apunte periodístico. Recojámoslo, con apoyo y colaboración, para lograr esa hermosa obra de euskerizar Vasconia.

OSTERIZ

Viajes Aéreos y Marítimos  
**JOAQUIN INZA**  
AGENTE AUTORIZADO  
Turismo - Viajes familiares  
Viajes de negocios  
Servicio a domicilio  
EDIFICIO CONCEPCION  
(esq. Alcabala), ap. 22  
**LA CANDELARIA**  
CARACAS

# DE NAVARRA A NABARRA PAJARITOS

por UN NABARRO

Cuando el general Mola gritó en la plaza del Castillo de Iruña su traición a la democracia ante cientos de boinas rojas, dijo que los navarros iban a salvar a toda España. Luego la gente se consolaba diciendo que "si Navarra va con Franco estaba todo salvado", y que "si Navarra seguía siendo lo que fue, la "cruzada" estaba ganada", etc... Parecía que todo dependía de esta "fiel" Navarra "españolísima". ¿Querían decirnos sin darse cuenta con eso que del resto de la península no se fiaban demasiado?

Estos "cruzados" eran propensos a simplificar las cosas, lo que no indica sino una superficialidad mental de catástrofe. Porque las cosas que se oían eran del calibre siguiente: "Se ha matado a los demócratas navarros. Ya no quedó ni semilla del nacionalismo". "Como no se oye gritar más que ¡Viva España!, aquí todo hijo de vecino es españolista". "Ya no queda un mal cristiano en esta tierra porque las iglesias están llenas". "Se ganó la guerra, y todo quedó en paz y en gracia de Dios".

Por supuesto que las cosas no eran ni tan sencillas ni tan rotundas. A estas horas y después de todo el "san palermo" que se repartió y se nos sirve a diario, a nadie se le ocurrirá pensar en democracias vascas y menos todavía en nuestra "fiel terrica" española a machamartillo. Muchos, así se lo figurarán, pero... ¡despacio y buena letra, que aquí también se piensa y se lee mucho más de lo que se cree el Ministerio de Educación y Ciencia o le gustaría al de la Propaganda de Fraga y Solís.

Las cosas han cambiado aquí en nuestra Ribera, al par que en la montaña y como en toda la zona media y por todos los lados como en Iruña, porque ya es hora de que no nos tengan a los nabarros por unos analfabetos y subdesarrollados culturalmente y sepan que para estas horas las gentes nabarras no se chupan el dedo ni se la pasan cantando joticas. Y os voy a dar unos cuantos ejemplos:

Los hijos de aquellos que se echaron al frente hace 32 años y pico no estamos de acuerdo con lo que hicieron nuestros padres y se los decimos a sus mismas narices bien claro.

Y se sabe que nos han querido sistemáticamente silenciar cosas que debíamos saber por nabarros: que nuestra verdadera personalidad es la vasca y además la más vasca de lo vasco de Vasconia. Esta verdad se está abriendo paso rápidamente entre nuestros mozos, que no necesitaban abuela.

Hoy son más los jóvenes nabarros que saben qué significa en su total sentido **Gora Euzkadi Azkaututa** que hace cuarenta años y a pesar de los pesares de los anti-nabarros.

Tengo oído a algún compañero que el día "X" Nabarra va a dar la sorpresa "a lo grande"; a lo nabarro, digo yo. ¡Al tiempo, compatriotas!

Pues con eso que dicen ahora que el Papa le ha hecho cardenal al arzobispo de Pamplona como un premio y reconocimiento al católico pueblo de Vasconia, verán cómo hasta ese montón amorfo de monjas navarras anti-vascas ¡a lo mejor se va poner a pensar!

Y en fin; me contaron que cuando la barbarie de la "cruzada" un gerifalte navarro, personajillo pseudointelectual, aprovechó el silencio forzado de Campión para corregirle la plana y decirle en un mal artículo que escribió en Pamplona: "Navarra será más navarra cuanto sea más española". Donde el nuevo genio del "Movimiento" había puesto "española", Campión había escrito antes "vasca". Entonces se corregía así a los verdaderos sabios cuando habían llegado en sus es-

tudios a conclusiones que molestaban a unos señoritos de bigote y pistola que gritaban "¡Muera la inteligencia!".

No sé si el atrevidillo ese, que se quiso medir con el sabio Campión, vivirá todavía. Me gustaría que así fuera para que vea que los acontecimientos y las cosas están dando la razón no a las "mentiras culturales" de los que no peseñan otra ciencia que la de sus periódicos, sino a los que, como Campión, supieron calar hondo en las esencias de nuestro pueblo nabarro. La ciencia y la verdad terminan por imponerse. Eso también lo debe decir la historia de cualquier sitio. Pero nuestra actual experiencia nabarra nos lo está evidenciando de un modo contundente. Y si no, que se lo pregunten a las nuevas generaciones de esta nuestra Nabarra, que gracias a sus formidables mozos está volviendo a ser más nabarra porque se va conociendo mejor a sí misma y eso de un modo veloz.

N. de la R. Esta colaboración de Un Nabarro de la Ribera es anterior a lo ocurrido en Montejurra y Estella el 4 de mayo. Y lo que te rondaré... morena.

## LOS CARLISTAS CONTRA FRANCO

LONDRES (OPE).— El diario "The Guardian" publicó el 5 de mayo el siguiente despacho de la agencia Reuter:

"Miles de carlistas desafiando la prohibición del gobierno, realizaron la concentración masiva más ruidosa de las llevadas a cabo desde la guerra civil. En el día de ayer, en una colina próxima a Estella (Navarra) se oyeron gritos de "Libertad" y "Franco traidor, sí señor" que subrayaban discursos agresivos pronunciados contra el régimen.

Los 12.000 carlistas que asistieron a la concentración aplaudieron a romperse las manos cuando se leyó un mensaje antigubernamental del príncipe Javier de Borbón Parma, el pretendiente carlista. Pedía el príncipe en su mensaje que conceda la autonomía a las provincias vascas, que se autorice la creación de sindicatos "representativos" y que se reconozca el derecho de asociación política.

De la próxima frontera de Francia llegó una avioneta que movió sus alerones en señal de saludo. Los carlistas afirman que en aquella avioneta se encontraba la princesa María Teresa, hermana del príncipe Hugo Cardos, hijo del príncipe Javier, a quien tienen los carlistas por su príncipe heredero" (1).

(1) la BBC de Londres, informó en su servicio radiofónico en francés que no obstante haberseles prohibido a los carlistas celebrar la tradicional concentración en Estella luego de haberse concentrado en la cima de Montejurra, entraron en Estella portando pancartas que decían "Libertad" "Franco traidor" y "la dictadura a la picota". Varios miembros de la policía secreta se llevaron una buena paliza y la guardia civil, apedreada, tuvo que disparar al aire para restablecer el orden.

LUSOGRAMA



Detenidos y procesados: Zumalde, de Amorebieta; Gaztelurrutia, de Algorta; Araluce, de Algorta, jesuita; Trespalacios, de Güemes, 19 años; Carmen Leibar, de Mondragón, 23 años; Pagoaga, de Mondragón, 24 años; Iturbe, Caloca, Loroño, Anitua, de Vitoria; Pérez de Ayala, estudiante.

— O —  
El 3 de mayo hubo tiros en la calle Aralar de Pamplona.

— O —  
Los alféreces provisionales de Santander han calumniado públicamente al obispo Zirarda en la prensa.

— O —  
Los bancarios de Pamplona entran a trabajar con pañuelo rojo al cuello, en señal de protesta. Y en San Fermín veremos.

— O —  
El taxista asesinado por la guardia civil en Arrigorriaga, habló antes de morir.

— O —  
Pero el que tiene que hablar es Mikel Etxebarria Iztueta, el fugitivo.

— O —  
El P. Berrioarteortua fue condenado en el TOP a puerta cerrada. Se negó a hablar en español.

— O —  
El cura de Bakio, Madariaga, y Soledad Arana, fueron detenidos y procesados.

— O —  
Se crearon en Bilbao nuevos juzgados militares. Así andamos.

— O —  
En la fábrica de plomo de Zalla estalló una bomba.

— O —  
El obispo Zirarda visitó a los curas presos en Basauri. También visitó al capitán general de Burgos, al ministro carlofranquista Oriol y al vicepresidente Carrero Blanco. Total Nada de nada.

— O —  
Salvador de Madariaga fue galardonado con el premio periodístico del ABC, por su artículo "La espada y el espíritu", publicado en el mismo diario monarquicofranquista. Cosas teredes.

— O —  
Los carlistas tenían unos Borbón-Parma que hacían el ridículo y para completarlo les salió un Habsburgo-Lorena.

— O —  
Las homilias, las pastorales y las actitudes de Mons. Zirarda, están siendo criticadas y combatidas por la prensa española.

— O —  
Aguirre Eskisabel, Izaskun Sasiain, Matxain, Madrazo y Camino Moyano fueron condenados por el TOP.

— O —  
200 detenidos en Barcelona, entre ellos cuatro novicios jesuitas.

— O —  
Fue detenido en Bilbao el doctor Arenaza. También fueron detenidos un seminarista de Araya, una estudiante de Deusto, tres curas de Vitoria y cuatro chicas más.

— O —  
Entre Solís y el Opus hay guerra a causa de los sindicatos verticales, pues unos los quieren más verticales y todos menos sindicatos.

— O —  
A Luca de Tena y el ABC, con tal de que Franco les ponga un rey, le da lo mismo Juan Estorial de la Giraldilla, Juanito el Tonto de la Zarzuela, la Federica Prusiana de Grecia o el propio Francisco Franco de El Fardo.

— O —  
Los bailes en Euzkadi se están poniendo "subversivos"; se vitorea la libertad y tiene intervención la policía y las porras.

— O —  
Los etarras van a la prisión de Burgos y los curas a Zamora.

— O —  
Pajarito de Pascualito Pensamiento: En Montejurra no hubo avión — ETA sino avión — TXIKI.

— O —  
Hay más de cien procesados en Bilbao por actividades etarras, que ellos llaman terroristas. (Ellos son los otros).

— O —  
Blas Piñar da mucho que hablar; es más papista que el Papa y más franquista que Franco; lo dice él mismo.

— O —  
Luisa Ruiz, Mercedes Aguirre y

"Labor" de la C.M.T.

## La Huelga en el País Vasco

Es necesario que escribamos unas líneas sobre los movimientos de protesta y huelga que se desarrollaron en Bizkaya y Guipuzcoa durante los meses de enero y febrero. El éxito alcanzado por estas huelgas es sólo comparable a aquella otra de 1947, que fue la primera huelga general después de la guerra civil.

Lo más esperanzador de cara al futuro y a las próximas luchas es el papel de vanguardia que ha representado la Alianza Sindical de Euzkadi —ASE—, instrumento de unidad de acción de las viejas organizaciones obreras CNT (afiliada a la AIT —anarquista), UGT (afiliada a la CIOISL) y STV (afiliada a la CMT). A estas alturas merece también resaltar el hecho de que cuando tanto se habla de Unidad por parte de grupitos que en realidad utilizan el principio de unidad como elemento divisionista y partidista, los trabajadores vascos practican la unidad de acción de la misma manera que hacen la revolución, sin estar hablando de ella 24 horas del día sobre 24.

Al referirse a las huelgas referidas, iniciadas y desarrolladas por ASE en pleno Estado de Excepción, es de notar la oposición sistemática del sector comunista y de otros grupitos sin arraigo en el país, a la acción de ASE. Se comprende. Los comunistas en principio no aceptan nada que no controlen a 90 por cien. La clase trabajadora vasca agrupada en torno a Alianza Sindical, casi únicamente, ha escrito una gran página de historia sin tener para nada en cuenta las represalias, las detenciones en masa, ni las coacciones gubernativas. Queremos destacar un hecho: la actitud de las esposas de los detenidos que en número de 400 se recluyeron en la Iglesia de Baracaldo, como único medio de expresar su protesta ante la represión policial de que eran objeto los trabajadores.

El llamamiento lanzado por Alianza Sindical fue secundado desde el primer momento en las grandes factorías, Babcock-Wilcox, Constructora Naval, General Eléctrica (Trápaga), Somme, Aguirre, Cenemesa, Altos Hornos, Echeverría (Castrejana), General Eléctri-

dos chicas menores de edad han sido puestas a disposición del juez militar.

— O —  
Un médico —Arenaza— y un abogado —Bengoa— fueron detenidos en Bilbao.

— O —  
Misas por Artajo y Asurmendi, aniversario de Xabi Etxebarrieta.

— O —  
Carlistas detenidos y procesados por lo de Montejurra.

— O —  
Goiko, el alcalde a dedo de Pamplona, tiene cáncer. ¿Quién vendrá?

— O —  
Mulas, de 21 años, de Basauri y F. Garralda, de la misma edad y pueblo, son reclamados por el juzgado militar.

— O —  
Desde Santurce a Bilbao, vienen las sardinas con minifalda.

— O —  
Los impactos de bala del taxi de Fermín Monasterio, eran de calibre 38, o sea el de las ametralladoras oficiales de la policía armada y de la guardia civil. El taxi tenía 33 impactos. Alguno de ellos causó la muerte del taxista e hirió a Etxebarria.

— O —  
Los mineros asturianos han declarado otra huelga.

— O —  
Otro asesinado en Euzkadi: Segundo Artega. Y van...

— O —  
Cambiarán a unos ministros por otros, pero el régimen franquista continuará siendo una tiranía totalitaria y Juanito el Tonto no cambiará nada.

ca (Galindo), Talleres Urbasa y otras de menos importancia, sumando aproximadamente unos 35.000 huelguistas, a los que se sumaron los alumnos de la Escuela de Maestría de Baracaldo.

En los primeros días de esta huelga reivindicativa y de protesta fueron detenidos 180 trabajadores de Altos Hornos produciéndose una decena de licenciamientos; la policía procedió a 17 detenciones en la Balcoc-Wilcox y la empresa cumplió 5 licenciamientos; la empresa de la Constructora Naval licenció sin más explicaciones a 22 trabajadores. En el conjunto de Bizkaya casi un centenar de trabajadores tuvieron que pasar a la clandestinidad con todas las consecuencias que esto acarrea.

Hay también otro hecho que no se puede pasar en silencio. Una carta de la Dirección de Altos Hornos cuando se hablaba insistentemente de que el Gobierno se disponía a militarizar los servicios de esta empresa, dice así dirigiéndose al personal: El Gobernador de la provincia de Vizcaya con fecha 5 de febrero (en plena huelga) comunica lo siguiente: "Declarado el Estado de Excepción por decreto de 24 enero último, y en uso de las facultades que me confiere el artículo 32 de la prestación obligatoria de los trabajadores y empleados de esta empresa, a fin de asegurar el normal desenvolvimiento de los centros vitales de la misma. A la mayor brevedad deberá darse cuenta de esto al personal afectado, a fin de que en su caso se fijen las responsabilidades consiguientes. Lo que por estar Ud. afectado por tal disposición se le comunica a los efectos oportunos, para su más estricto cumplimiento" (El documento lleva fecha de 6 de febrero).

Quince días después de esta comunicación la huelga continuaba en Altos Hornos de Bizkaya. A su vez los trabajadores distribuyeron una octavilla que en su parte esencial decía así: "Llevamos 14 días de paro. Nos han detenido a un centenar de compañeros, por el "delito" de defender los intereses de todos nosotros. El jurado de empresa (creación del régimen) sigue tratando de crear la división entre los trabajadores (...). El régimen aprovecha la desaparición de una parte de nuestros mejores luchadores para querer imponernos sus decisiones; aprovecha el terror mediante detenciones a altas horas de la noche y registros domicilios, creando al mismo tiempo la confusión por sus medios de difusión: prensa, radio, televisión, etc."

Aunque en menor intensidad que en Bizkaya la huelga se extendió también a Guipuzcoa. En la zona industrial de Eibar más de 6.000 trabajadores respondieron al llamamiento de Alianza Sindical; la huelga fue total en las factorías de Michelin (3.000 trabajadores), en Orbeago de Hernani pararon 2.000 trabajadores, y en Luzuriaga (Pasajes), 5.000 trabajadores se sumaron al movimiento huelguístico.

Son datos para la historia de un movimiento obrero, consciente de sus derechos y de sus obligaciones, que afila sus armas para nuevas batallas y que se prepara para la batalla definitiva por la libertad y por la justicia social.

Podemos decir con orgullo que en esta región industrial 100 por cien que es el País Vasco, Alianza Sindical de Euzkadi, y en ella la UGT, la CNT, y la STV, constituye la vanguardia de la clase trabajadora y el mejor ejemplo de los resultados de la unidad de acción para la clase trabajadora del conjunto del Estado español. Sólo la unidad de acción es capaz hoy en día de movilizar cerca de 60.000 trabajadores en una región.

LABOR de la C.M.T., mayo 1969, Bruselas

# ¿QUIEN HA PEDIDO PERDON?

por FRANCISCO TURRILLAS

Se supone que ningún hombre que combatió contra la insurrección franquista y que vive en el exilio lo haría. Sería un cobarde, un traidor, vengüenza para la gente que ha luchado, que ha aguantado y está dispuesta a no claudicar. Imposible. Luego, sigamos sin más divagaciones.

Que Franco nos ha perdonado anunciaron, a tambor batiente, y que podemos regresar todos a casa, tan contentos, tan risueños, tan felices y como si hubiéramos andado de jarana en una romería. Se acabaron los odios. La magnanimidad y buen corazón del Caudillo han vuelto a patentarse y ya nadie tiene que hacer que lo metan en la cárcel o le den un susto mayor. A los que ya son viejos y perdieron el pelo y hasta la bendita memoria por Francia o por tierras americanas, nada les va a pasar. Vivirán tranquilos, y los respetarán. En las mazmorras, en los países con saña, en la tortura ineficaz —me tocó vez gozar sexualmente a un sujeto que pateaba a un hombre caído en el suelo, enfermo e indefenso—, en toda esa barbarie que aprendieron los chacales del gobierno espúreo de la pavorosa Gestapo, en esa tremenda ignominia, hoy, a treinta y tres años de atroz pesadilla, no tienen que ocupar más que los jóvenes de aquellas tierras opresivas, que no toleran atropellos y que tienen el valor cívico y las agallas suficientes para protestar y, en ocasiones, hacer uso de la violencia. Para nosotros, nunca más habrá nada que avergüenza o que denigre.

Franco ha indultado a todo aquel que no se reveló contra él. A casa, a ser buenos y a comportarnos. No importa, incluso, que aquel bandido o bandidos —que hubo más de cuatro en las dos partes—, que cargaran armas de la República y que, maleantes y no patriotas honrados, dieron el paseo a buena cantidad de fascistas y gentes que, por tener dinero o ir a misa, eran de provecho, regresen en la remesa ridícula y grotesca a darle pie al dictador a que los exhiba ante el mundo con muchas fotografías, muchos artículos, mucha televisión y repetida fraseología recalando la bondad. En la boca humillante, hay lugar para ti gudari que arriestegaste la vida a pecho descubierto, para el que no dejó de zaherirlo con la voz o con la pluma o para cualquier desaprensivo que, después de varios viajes de placer a Madrid, regresaba a contarnos y recontarnos que, "aunque un poco caros", estaban muy sabrosas las anchoas y los chipirones, el chacolí era mejor que en nuestros pacíficos tiempos y que todo el mundo comía bien, bebía mejor y nunca estaba falta de dinero. O sea, sitio para los que no había necesidad de indultar, puesto que se indultaron ellos mismos.

Quea descrito todo delito ocurrido hasta 1939. Hasta esa fecha nada más, puesto que los sátrapas que de pués de irnos aullaron España como a nacen de bombas nucleares no se responsabilizan con lo que podemos haber cometido. Dógenes, a ver un falangista honrado, por favor! —en nuestro vagabundo forzado. "Queda inoperante cualquier consecuencia penal de lo que en su día fue una lucha entre hermanos". Sin duda, muchos de nuestros padres —de los que ya casi no sabemos hacia qué lado caen de aquellas tierras— fueron muy querendos y mucho tuvieron que ver con las mamicatas, emaradadas hasta perder el refajo, del Glorioso Movimiento.

No hay duda que, después de apalearnos, quieren seguir riéndose de nosotros. Si no es así, ¿por qué dicen, pues, que "los últimos treinta años han consolidado la convivencia pacífica de los españoles, la legitimidad del movimiento —el glorioso y muy gozoso antedicho— y la libertad jurídica"? Ni a Muñoz Seca es sus mejores tiempos, cuando "fusilaba" a mansalva todo chiste que volara sobre España, se le hubiera ocurrido largar tamaño pisotón.

Ahora bien, ¿se puede preguntar, puesto que nos indultan, si en la frase entran el reemplazo, los derechos civiles y militares, los retiros, los escalafones, la reposición de un dinero que embargaron, todo aquello que legalmente nos pertenece y que pasó a poder de los usurpadores? ¿Es que también nos van a devolver la juventud, la salud, incluso la vida a los que la perdieron en el destierro? ¿O es que Franco, siguiendo siempre su juego mafioso de patán con estrellas, con el cuento de que fuimos "rojos" peligrosos, quiere conseguir aún más del gran capital, de un grupo o nación, de algo tenebroso, convenenciero, tan semejante, inhumano e incompasivo?

A España ya puede volver quien quiera. No sin temor. Que allí tiran a dar y ya no saben —¡gora E.T.A!— cómo contrarrestar los desahogos de un pueblo joven —nosotros es hora de que nos retiremos—, que está dispuesto a regar pulvora y sangre hasta llegar a la autoeliminación. La del héroe, la del mártir o la del patriota, que que es igual. Pueden regresar los pusilánimes, esos que quieren darle su último abrazo a mamá, los que tanto quieren a sus nietos, los que se sienten muy malitos, aquellos que quieren morir en su tierra —yo, como san Gregorio, amo la justicia y aborrezco la iniquidad y por eso, nada más, quiero entregar el cuerpo en el destierro—; sí, que tomen el barco o el avión cuantos se rindieron a destiempo y no en las trincheras que, a lo mejor, allá, a los nuestros, pretenderán hablarles todavía y dejarlos admirados con sus cuentos. Que se vayan. Y que los fusilen.

Y que los fusilen. **UNIDADEA TXORIZUGARI**

Gurean ere badira unidadea txorizugari artu eta gau ta egun lelo onekin ari zaizkiguna. Unidadaez jardutea eta unidadea egitea bi gauza dira. Langiletasuna sortu zan ezkeretik ez de basterik ikusi. Orain arte somatu danez, unidadaez goien mintzatu diranak ez dira beti izan unidate zaleanak. Orain bertan ere ez da basterik gertatzen.

Ez era joango urrutietara. Gure erriko elixalde mugetatik ez gera aterako. Agian guk ez baitaiz zuek Cuba'n edo China'n edo Vietnam'en zer gertatzen dan. Baño gurean zer gertatzen dan, ori bai, badakigu, naiz da ortarako Txé Guevara'ren edo Mao'ren atzetik ibilli ez bagera ere; agian errexegatik dakigu gureko berri.

Unidade zale ez bagina ez ginate sindikalista izango. Sindikalismoaren eburuetako bat unidate baita. Unidate zale gerallako es gitan Aliantza'ren atzetik, eta orrexez gait eman genion bestee-nakin batera gure arnasa.

Guk begenikigun eta badakigu unidate egitea zaila dala. Unidate txorizugarritzat artzen du-

industrial les corresponde ahora a los estudiantes. El verdadero foco de la revolución lo es, actualmente, la Universidad Libre". K. HERMANN.

— O —  
"Luchamos contra las Universidades y los Centros docentes que producen el tipo del adaptado, elogian a los oportunistas e impiden el desarrollo de la conciencia crítica. Queremos destruir todas las formas de la tiranía en la Universidad y en la Sociedad y que se implante la democracia en todas partes". K. NEVERMANN.

# acción

nacionalista vasca

SOLIDARIDAD NACIONAL Y JUSTICIA SOCIAL.

El franquismo ha creado artificialmente un "problema" peregrino. En el Gibraltar. ¿Si los gibraltareños quieren ser británicos y lo son, el "problema", donde está? Para imaginario hay que apelar a las proxenetas de la geografía o de la historia, pero con resultado nulo o contrario. Ya veremos esto.

## CALPE ANTES DE GIBRALTAR

En los tiempos antiguos, prerromanos, el peñón meridional de la península tenía el nombre de Calpe, según los autores clásicos. En tan remota época muchos autores sostienen que aquellas tierras béticas y peninsulares correspondían a ciertos pueblos llamados ibéricos o, acaso, a los tartesios. La lengua de estos pueblos era —nosotros ni afirmamos ni negamos— el *uskera* o vascuense. Así opinan ilustres filólogos como W. de Humboldt, Schuchardt, Uhlenbeck, Cejador, Webster y otros.

2-5-69 TIERRA VASCA Guillermo Iº  
Así pues, podríamos, como vascos, lanzar la hipótesis, que creamos bastante razonable, de que CALPE o KALPE, podría proceder del vasco KALAI, forma arcaica de GARAI, que significa "altura"; y del sufijo PE "debaño". Comparemos Kala-gorri (altura roja) o Gara-gorri. Por lo tanto el nombre primitivo del Peñón sería el de "debaño de la altura", lo cual no deja de ser verosímil en el aspecto semántico.

## PRIMITIVOS TIEMPOS HISTORICOS

Después del siglo VII (a. J.C.) empiezan los tiempos históricos, iniciados con la expedición del famoso anatolio Skilax de Karlianda. A los iberos o tartesios siguen variadas invasiones: fenicios, helenos, púnicos de África, romanos, vándalos, góticos, arriarros, góticos católicos... Es muy probable que todas estas invasiones fuesen superficiales, es decir, que en el Peñón de Calpe no hubiese ninguna población estable; solamente ocupaciones temporales motivadas por la importancia estratégica de la localidad.

## FUNDACION DE DJEBEL-TARIK

La primera ciudad o población importante del famoso Peñón fue debida a los musulmanes norteafricanos. En 711 los moros pasan el estrecho e invaden la Península donde dominaba (excepto en las montañas vascas) el famoso rey visigodo Rodrigo o Don Rodrigo. Un valiente caudillo bereber, el conquistador Tarik, fundó la fortaleza de Djebel-Tarik o "montaña de Tarik". Este es el verdadero origen de la actual población de Gibraltar.

Los musulmanes, generalmente mogrebinos, continuaron dominando en Djebel-Tarik muchos siglos, desde el VIII hasta el XIV.

# El Absurdo "Problema" de Gibraltar

Los orígenes de Calpe. Invasiones diversos. - Fundación islámica de Djebel-Tarik. Su formación multisecular. Gibraltar nunca fue de España. - Gibraltar, Olivenza y Portugal. - Los ingleses no tomaron Gibraltar por fuerza. - ¿Djebel-Tarik para Marruecos? - Autodeterminación, historia y geografía. - Contradicciones del imperialismo peninsular: Pirineo, Portugal y Marruecos. - Las "lanitas" ante una España democrática

## LA CONQUISTA CASTELIANA

En 1340, época de Alfonso XI, rey de Castilla y León, los leoneses-castellanos se apoderaron de Gibraltar, llamada todavía entonces Djebel-Tarik. De modo que los musulmanes fundadores de aquella ciudad la ocuparon durante la friolera de 629 años. Aún hubo algunas tentativas musulmanas para recobrarla.

Hay que remarcar que Gibraltar no fue nunca "de España". En el siglo XIV no existía "España", sino "las Españas". Una de éstas era el Reino de León-Castilla, del cual estaban excluidos otros peninsulares como los del reino de Aragón, y no digamos los de Portugal y Navarra.

## LA AUTODETERMINACION

En este punto la cosa no ofrece duda. Los habitantes actuales de Gibraltar se han manifestado libremente (y la O.N.U. no ha pretendido oponerse) en favor de la Gran Bretaña. No conocimos ningún gibraltareño, ni siquiera tartamudo, que haya dado un grito, exiliándose como consecuencia, en favor de su españolidad. Caso muy distinto es el de Olivenza, conquistada por España en la famosa guerra "de las Naranjas" en la época de Godoy, el amante de la esposa del rey Carlos IV; Goya ha inmortalizado este caso en un cuadro magistral, pleno de espíritu sarcástico. Olivenza es el Gibraltar español de Portugal; pero auténtico. Todos hemos visto en un teatro de San Sebastián los cuadros folklóricos de Olivenza: portugueses en lengua, música, trajes, etc. ¿Por qué España no devuelve Olivenza a su "amado" Portugal? Y conste que hay olivenzanos, no tartamudos, que viven en Portugal y hablan y escriben en favor de la lusitanidad de su pueblo natal.

Paralelo al de Olivenza existe el de Carxava, en el noroeste de la provincia de Cáceres. De ello hay constancia en una encuesta publicada en el gran diario madrileño "El Sol" (1). A falta de argumentos étnicos o jurídicos (autodeterminación) se emplean otros de carácter histórico o geográfico.

## COMPARACIONES

En el aspecto histórico ya hemos visto que los mogrebinos fundaron Gibraltar y la ocuparon durante más de seis siglos. En 1710 fue perdido por Castilla-León. Lo ocuparon los alemanes (no los ingleses) (2). Alemanes e ingleses luchaban en una guerra de sucesión española, para impedir que el rey de España fuese un francés: la idea inglesa del equilibrio europeo. Por tanto aquella ocupación de Gibraltar no fue un acto de imperialismo, sino más bien lo contrario. Pero resultó que el Archiduque Carlos, pretendiente apoyado por Alemania e Inglaterra, vino a ser heredero del Imperio Alemán. Y entonces los ingleses, fieles a su principio del equilibrio, se retiraron de la guerra; pero los alemanes no aceptaron la decisión británica. Si la hubiesen aceptado Gibraltar hubiese sido devuelto, pero ante la insistencia alemana de sostener la guerra civil, los ingleses, que habían sustituido a los alemanes en la guarnición de la plaza, la conservaron. Este es el origen de la ocupación inglesa en Gibraltar.

De modo que en los tiempos históricos de Djebel-Tarik o Gibraltar, esta plaza fue de los mogrebinos durante 629 años, mientras que Castilla lo ocupó 370 años. Luego, la plaza ha sido y continúa siendo de los británicos durante 258 años.

En resumidas cuentas que si por motivos históricos Gibraltar o Djebel-Tarik no debiera ser de los británicos, correspondería al Rey de Marruecos, Sépalo Hassan II.

## EL ARGUMENTO GEOGRAFICO

A falta de argumentos étnicos, jurídicos o históricos, se utiliza el socorrido "argumento geográfico". Con tal argumento Monroe pretendía dominar hasta la Tierra del Fuego; los italianos de 1915 querían anexionarse casi toda la Dalmacia yugoslava; Poincaré quería extender al dominio francés por todo el oeste del Rhin, hasta Colonia, Bonn y algo más al norte. Et sic de caeteris. Sabido es que el argumento geográfico es materialista y poco cristiano. Aunque Mella dijera que la Geografía manda en la Historia, lo exacto es que en la Historia manda la voluntad humana, regida por el dedo del Todopoderoso, en expresión de Bossuet.

Pero de todas formas, el aspecto geográfico también falla rotundamente. Gibraltar es peninsular; luego debe ser español. Este es el "argumento". ¿Y qué dicen los franquistas de Andorra, que es perfectamente peninsular y donde se habla una lengua hispánica, el catalán? ¿Y de todo Portugal, no ya sólo de Olivenza y Carxava? Por el contrario, hay pueblos vascos —Urdax, Zugarramurdi, Luzaide y el "Pays Quint" de Aldude— que son netamente norte-pirenaicos. También en la parte de Cataluña tenemos a Llívia, perfectamente catalana y el valle de Aran donde se habla una lengua gascona, diferente de todo lo español. ¿Que les parecería a los franquistas si Francia reivindicase todos estos lugares?

Y no hablemos de los casos de Ifni, Ceuta, Melilla, Chafarinas, etc.

## SOLUCIONES

Nosotros, como vascos, somos partidarios ante todo de la justicia, que en este caso es la autodeterminación. La O.N.U. propició la solución del caso de Gibraltar, pero auspicando los derechos de sus naturales. Y esto es, para nosotros, el meollo de la cuestión. El Estado franquista "concede" a los gibraltareños los derechos civiles de comercio, etc. Pero no puede concederles los derechos que niega a todos los españoles: libertad de opinión, asociación, reunión, prensa, religión, sindicación, elección, y en suma los derechos humanos y políticos de los pueblos civilizados. Con un gobierno democrático en Madrid, acaso fuera viable un acuerdo. "El Manchester Guardian" ya hizo hace meses un sarcástico comentario en este sentido criticando a la radio de Madrid, que, naturalmente, guardó silencio por respuesta.

Los particularismos que se riegan a 14 millones de catalanes, vascos y gallegos, no podían ser considerados para unos pocos miles de gibraltareños; ni tampoco los derechos generales de que carecen los españoles todos.

Un gobierno español democrático y honrado tendría una posición mucho más digna de consideración. Una autonomía oprimida, desde lo religioso hasta lo comercial, podría acaso ser bien mirada por la naturaleza del país, los simpáticos "lanitas" o "yanitos"; incluyendo el bilingüismo y hasta la paridad del uso de coloreadas enseñanzas. Pero entonces, habría que dar también el derecho de autodeterminación a todos los colindantes de la nueva zona autónoma, desde Tarifa a San Roque, para adherirse a ella, o seguir adscriptos al régimen común.

Dr. P. de A. O.

(1) El periodista de "El Sol" que habló de la lengua popular de Carxava, fue Luis Bello.  
(2) El jefe de las fuerzas alemanas que ocuparon Gibraltar fue el Príncipe de Hesse. El emperador José I murió en 1711 y desde entonces los ingleses se mostraron neutrales en la guerra de Sucesión.

# Maiatza'ren 1 'Goa Dala-tá

Berrito burruka ura pistuko bazitzi, protuxa nagusi jendeak aterako luteke, biotz-gabeko kapitanoak, langiletasuna birrinduta ikusi nai lutekenak...

Gauzak ez dira izaten nai ditugun bezela, baiziz diran bezela. Ametz ederrak egiteak ezer gutxi balio du ametzak ametz gertatzen badira. Gela batean gizon talde bat elkartu eta teori ederrenek sortzek, basterik gabe, ezer gutxi ematen du. Geinetan teori oriek errealidadez arkitzen bat dituzte aurrez aurre orma ikaragarri bat bez. Aldi berean teoriko faltarik ez dago gurean, langille arteko ez ordea, baiziz gelenetan burges-semeen arteko. Ementxe jalo da bestealduetan teoria: taldetxo batek pentasatu eta beste guztiak atetik jarrai; faxista teoria, edo komunista teoria, naiz da teori oriek izen panteonoz aipanduta azaldu. Zorionez, taldetxo basterik ez dira gurean teoriko oriek. Goazen berrito bide zabalera, Maiatz Igoiko ikurrin Aliantza degularix.

## ERREBOLUZINOA DALA-TA

Burges-taldeeratik datozen intelektual eta lizealek mintzatzen dira gurean lepatzuzurra eten arte erreboluzioatza. Intelektual orien artean ezagutzen ditugu erreboluzioaz ari zaizkigularik bost edo sei enpresetako administratibisio konsejoetakoak diranak; ezagutzen ditugu sekular txanpon bat irabazti ez dutelarik, etxean bi neska merekin bizi diranak.

Orain gutxi dala Prantxizo C. F.D.T.'ek Marsellan mitin bat taugutu zizun. Debate bat izan zan itzaldi saio bat baño; André Jean-son C.F.D.T.'ko lendakariak expozizio bat egin zizun laburki, eta bereala galdera eta erantzun saloat etorri zan. Azkenean, bukatzeko zorian, estudianteko ordezkariek beren iritzia azaldu nai izan zuten. Etzuten eragopenen arkitu. Beren azalkizuna auxe izan zan: C.F.D.T.ekin ez gaudie xonforme, ez baitu erabaki garbi bat artzen eboluzioa eta erreboluzioa artean. André eJanson'en erantzuna auxe izan zan:

"Langilleak egunero ari dira erreboluzioa egiten, naiz da askotan lanbide onek ondoren txarrrak ekarri. Askoz zailagoa da erreboluzioa au egitea erreboluzioatza iz da pitz jardutea baño.

Orri bai, taldetxo bakoitza lan-

Lenengo lanbideak azko eskatzen du' bigarrenak ezer gutxi'.

Aliantza'ren eburua erreboluzioa da. Oporaketa bakoitza basterik ez da eburu orien jardunbide bat baño, organizazioa ekinaldi bakoitzeko basterik ez da erreboluzioa eburuaren atetik ibiltzea balzik... Erreboluzioaren lankari lez zaigu Aliantza ain Kutun.

ALIANZAREN GAN DAUKAGU ITXAROPENA  
Gauzak datozen bezela unidate instrumentu bat beazreko zaigu. Euskal-erri gurean langilleak unidateaz gauza aundirik ez dute esaten, unidategin ein. Basterik ez da Aliantza. Aliantza ontatik sortuko da agian biarkoan Euzkadioko langille guzien arteko Sindikato aundia, gauzak auxe badatzo. Eta ez da izango gotik berako Centrala, baizik betik gorakoa, langille-

## FINANCIERAS

Carborundum Industrias Abrasivas S.A., co instalaciones en Valencia, ha ampliado su capital de 15 hasta 30 millones de pesetas, siendo la participación norteamericana del 100%. — O —

SOGA S.A. dedicada a la fabricación de máquinas de juego, cuyo capital es de 10 millones de pesetas, el 100% del capital es panameño (?) y norteamericano. — O —

La Sociedad General de Húes de Gavi S.A. de Barcelona ha ampliado su capital de 6 hasta los 32 millones de pesetas, con participación belga de 100%. — O —  
Agromecánica S.A. importadora y distribuidora de cosechadoras aumenta su capital de 20 hasta 35 millones de pesetas, con participación alemana al 100%. — O —  
Clamenka S.A. de Prat de Llobregat pasa de 460 a 570 millones de pesetas, con participación suiza y holandesa del 65%. — O —

El armador griego Libanos ha desembolsado más de 500 millones de pesetas para la compra del 25% de las acciones de CROS, convirtiéndose en el principal accionista de la sociedad. — O —  
En Sagunto hay que invertir 250.000 millones de pesetas... francesas? — O —  
Th. Goldschmidt S.A., fabricante de productos químicos de Barcelona, aumentó su capital de 500.000 a 2 millones de pesetas, con participación alemana al 100%. — O —  
Manufacturas Metálicas Madrileñas ha sido adquirida por Oda Manufacturas Hispano-Suiza S.A. por 469,7 millones de pesetas. — O —  
Suspendió pagos Materiales de Construcción, COMMETTA S.A. de Tafalla.

# MIRANDO AL FUTURO

Por JESUS DOLARA LARRAURI

Vivimos en una época en la que las perspectivas futuras tienden a constituir el móvil fundamental de nuestras acciones en el presente. Como bien dice el conocido profesor suizo Eugen Bohler, "la Edad de Oro ya no se extiende tras de nosotros sino ante nosotros".

Es claro que este hecho no sólo tiene vigencia a los niveles individuales y de humanidad, sino que también es válido e rel sector intermedio de las comunidades nacionales. Pues bien, es sobre estas perspectivas de nuestro futuro nacional que vamos a exponer algunas ideas.

En primer lugar tengamos en cuenta que para una buena previsión del futuro, se necesitaba una ausencia casi total de prejuicios para enjuiciar el pasado y conocer en su auténtica dimensión la realidad presente, así como también se precisa una buena dosis de imaginación para extrapolar e intuir el mañana. Es seguro que si hacemos buen uso de estas características en la elaboración de nuestros planes tácticos y estrategias, pondremos a salvo para la historia el porvenir de nuestro pueblo.

El Pueblo Vasco, es sin lugar a dudas uno de los más tradicionales que se conocen, y si bien este tradicionalismo nos ha servido alguna vez como escudo y bandera en la defensa de nuestro ser étnico e histórico, su uso inadecuado en los actuales momentos podría hacer que se nos enterrase en el cementerio de los fósiles históricos. Sepáranos que la tradición es buena sirvienta pero mala señora, así que no hagamos de ella nuestra sepultura. Ese orgullo inflado que nos invade cuando, como en avalancha, nos caen encima sesudos profesores de paleontología, etnología, antropología, lingüística, etc. etc. para estudiarlos desde los más diversos ángulos, debería ser aprovechado, no en un inoperante narcisismo contemplando el pasado, sino en un empeño firme y decidido por construir el futuro. Bien está que nos estudiemos el futuro, pero mejor estaría que nos tuvieran que estudiar a nosotros el día de mañana.

Continuando con este mismo asunto de nuestro immoderado respeto por la tradición, la Santa Tradición de los carlistas vascos, creo que ella nos ha creado ciertos reflejos que hacen necesario un síncrono análisis colectivo a fin de fundar más eficazmente. Por ejemplo, nuestro tan comentado respeto por la palabra empeñada, sea, llegar algunas veces con el transcurso del tiempo a transformarse en un cómodo soporte de irresponsabilidad e inmovilismo, y en el mismo sentido, el mantenimiento a ultranza de nuestras opiniones, suele llegar a ser alienador, hasta el punto de hacernos reaccionar por reflejos. Como consecuencia se hace necesario el que a los jóvenes de Euzkadi se les vaya entregando cuotas más amplias de responsabilidad y poder de decisión, y es seguro que aquellas organizaciones o instituciones que no lo hagan están cavando su propia tumba.

Como conclusión, y dado que en materia histórica, no sólo es necesario tener la razón sino imponer la razón, es imperativa la reactivación de la lucha por nuestra libertad, así como una inequívoca solidaridad para con los que luchan, a nadie, aunque discrepemos de sus métodos de acción. Entre un patriota vasco perseguido y un agente de la gestapo franquista, no debe haber ninguna duda, toda la solidaridad y toda la razón está con el perseguido. La conciencia y la dignidad de cada uno darán medida de esta solidaridad.

Esta campaña desmitificadora es bueno que la llevemos también al campo de la semántica, a fin de llamar a las cosas y a los hechos por su verdadero significado y contenido, a fin de no ser arrastrados a posiciones erróneas o absurdas. Aquí es bueno que nos cuidemos mucho de nosotros mismos, pero aún más de nuestros enemigos. El hecho que el franquismo opresor hace de ciertas palabras, legalidad, oposición, patria, demo-

participación alemana al 100%. — O —  
Manufacturas Metálicas Madrileñas ha sido adquirida por Oda Manufacturas Hispano-Suiza S.A. por 469,7 millones de pesetas. — O —  
Suspendió pagos Materiales de Construcción, COMMETTA S.A. de Tafalla.

# EUSHALHERRIA EN MARCHA

Nuestro pueblo nos ha demostrado en esta última temporada su ansia de lucha activa por el logro de su libertad individual y colectiva.

Desde hace muchos meses asistimos a un movimiento que puede ser muy importante para la supervivencia de nuestro país.

Hasta mediados de 1968, las organizaciones vascas y muy especialmente ETA y EGI, han lanzado a sus militantes en una serie de acciones que poco a poco han sido comprendidas y apreciadas por nuestro pueblo. Las acciones violentas de ETA durante el verano pasado, junto a la represión consiguiente, son las que han dado un gran impulso a la concienciación de las masas. Son las que han permitido el comienzo de una nueva fase, en la que junto a las acciones violentas de una minoría selecta, veremos cada vez con más frecuencia, la participación de un pueblo que valerosamente lucha de una forma, si se quiere no tan violenta pero no por ello menos eficaz, por su bienestar futuro y su libertad.

Las tomas del Obispado y Seminario de Bizkaia así como los funerales-manifestaciones por Xabier Etxebarrieta y las ocupaciones de las iglesias del Buen Pastor en Donostia y de los Jesuitas en Bilbao, el boicot a las fiestas de San Andrés en Eibar, etc., fueron algunas de las actuaciones de masa de 1968.

En 1969 nuestro pueblo comienza lo que pudiéramos llamar "operación boicot", que si se aplica en un futuro próximo en gran escala, puede servir para demostrar a nuestros opresores y al mundo entero, que España podrá seguir pretendiendo dominar a su antojo en una Eushalherria invadida y ocupada pero que le será cada vez más difícil el obtener que sus deseos sean cumplidos. Cada vez tendrá que tratar más duramente a nuestro pueblo, al sentir el vacío producido por el desprecio y desacato a sus órdenes. Por otra parte, los vascos al sentirnos cada vez más oprimidos, nos veremos obligados a actuar cada vez más conjuntamente, más eficazmente.

Los boicots en las fiestas de San Sebastián el 20 de enero, en los Coros de Santa Agueda el 4 de febrero en Bilbao, en los Carnavales de Tolosa, así como la suspensión del Festival de la canción vasca o de la actuación del Coro Easo en Bilbao, la ocupación de la Iglesia de Santa Teresa en Barakaldo por unas 400 personas, el último boicot largamente seguido en todo el país con motivo de Aberri Eguna, nos demuestran de una forma evidente que nuestro pueblo, en muy poco tiempo, está recorriendo un largo camino de aprendizaje en endurecimiento y participación en acciones. Esto puede ser muy útil el día de mañana.

Las últimas detenciones de gran número de nuestros activistas, los heridos y el desgraciado accidente que causó la muerte de los dos guardas Alberto Asurmendi y Joaquín Artajo han causado un profundo dolor en todos los ambientes de nuestro pueblo y pueden obligar a los dirigentes de las organizaciones políticas de nuestro país a replantear la táctica actual a seguir.

El último escrito de 500 sacerdotes vascos a la Comisión de Obispos españoles en el que piden, entre otras cosas, la constitución de la Conferencia episcopal vasca, nos señala un nuevo endurecimiento de una fuerte proporción de sacerdotes de Euskalherria.

Como resumen de todo lo expuesto podemos señalar que hoy en día nuestro pueblo está fuertemente politizado como consecuencia de las acciones realizadas en el pasado por los activistas de las diversas organizaciones vascas. Esta politización puede dar origen a una acción de masas que cada vez será más activa, más eficaz.

Corresponde a nuestras organizaciones y a sus dirigentes en particular, el darse cuenta a tiempo de este nuevo fenómeno y el supeditar su actual táctica a la nueva

situación que se está madurando, que se está creando.

Evidentemente que para ello sería necesario que las actuales organizaciones políticas de Euskalherria elaboren, en primer lugar, una estrategia en común pero eso es ya otro problema que exige un examen en detalle que no podré hacer hoy.

ZABALA

## VASCOS EN CHILE

Una reciente visita que he realizado a Santiago de Chile, me ha producido la mejor impresión. Sorpresa agradable, al constatar la categoría de las realizaciones de los vascos residentes en esa nación.

Las actividades vascas en Chile no son bien conocidas por el resto de las comunidades vascas de América y del mundo. Bien merecen que a través de TIERRA VASCA se divulgen entre nosotros.

En Santiago funciona una Oficina de Información Vasca, y el llamado Circulo de Estudios Vascos. Quiero respetar la modestia de sus mantenedores, quienes me han rogado no dar nombres propios.

A su través, realizan una actividad infatigable. Cualquier acontecimiento nacional o internacional es aprovechado para recordar las ansias de Libertad del Pueblo Vasco. He podido ver la copia de la comunicación dirigida por el Circulo de Estudios Vascos de Chile a Richard M. Nixon, con motivo de su toma de posesión, recordándole que el País Vasco es una nación marginada, un pueblo forzado a vivir fuera de la ley, porque las normas naturales de democracia y libertad para los nombres y para los pueblos no cuentan allá.

"La Mujer Vasca ante la Represión" es el título de una hoja repartida profusamente en Chile, ante la ola vandálica desatada contra nuestro pueblo. Asimismo varios extractos de noticias aparecidas en la prensa chilena relativos a las torturas.

Todo ello tiene un reflejo dentro del pueblo chileno y sus organizaciones. La Unión de Federaciones Universitarias de Chile ha enviado recientemente dos telegramas al General Franco, para protestar contra las medidas de terror implantadas para aplastar la libre expresión del pueblo Vasco, tan vinculado a la historia de las naciones americanas, conculcando los derechos humanos proclamados por las Naciones Unidas.

El Cardenal Raúl Silva Henríquez, Arzobispo de Santiago, ha cursado también recientemente un telegrama en favor de los patriotas juzgados por los tribunales militares españoles. La Secretaría de Estado del Vaticano ha recibido, por intermedio de los vascos de Chile, abundante información sobre diversos asuntos de interés, así como el General de los Jesuitas.

Como fruto de labor tan intensa, merece destacarse la alocución pronunciada por el Senador de la República por el senador don Rafael Agustín Gumucio, protestando contra las medidas de represión y sojuzgamiento contra el Pueblo Vasco.

En otra orden de cosas cabe destacar el magnífico esfuerzo del grupo de vascos residentes en Santiago para la construcción del Centro Vasco. Ya falta poco para concluir la obra. Varias secciones están en funcionamiento. Una vez terminada podemos afirmar que va ser el mejor Centro Vasco de América. Con eso está dicho todo.

Para terminar, un recuerdo a la acogedora hospitalidad del pueblo chileno y los mejores votos para su prosperidad.

## MARGARITA XIRGU

El 25 de abril murió en Montevideo Mariarita, el 25 de abril. Con ella ha muerto un poco el arte dramático; con ella ha muerto un poco Cataluña, un trozo entrabable del alma catalana; con ella ha muerto un poco la lealtad, la fidelidad, el amor a la libertad. La sin par Margarita descansó en paz el 25 de abril, lejos de su patria en el exilio.

## FALLECIMIENTOS

En Praga murió el general Modesto, que se destacó mucho en la guerra civil. En Madrid falleció Pablo Rada. Había regresado del exilio hacía dos meses. En Buenos Aires murió Rosa Arriaran, Viuda de Cordero. Descansen en paz.

## LOS ESTUDIANTES Y LA REPRESION

Bilbao, (OPE).— "El 10 de marzo, es decir, mes y medio después de impuesto el estado de excepción, grupos de policías se estacionaron en todos los centros universitarios para pedir la documentación a los estudiantes que querían entrar en ellos. Estando entonces aparentemente en calma la vida universitaria, esta medida no podía tener otra justificación que la de la provocación. Dos días más tarde, la policía ocupó el bar de Gallastegui, que se encuentra en lugar próximo a la Universidad de Deusto, exigiendo el carnet a cuantos estudiantes penetraban en él y deteniendo a cuatro estudiantes. A las nueve y media, llegó al bar el estudiante de Derecho Jesús Omiciana García, al que le ha sido prohibido por el Consejo de la Facultad asistir a clase durante el curso actual. Al abrir la puerta del bar se dio cuenta de que algo raro ocurría y echó a correr. Inmediatamente salieron tras él los policías, con pistolas y metralletas y le dispararon cuatro tiros, dos de los cuales le alcanzaron en un brazo y a la altura de la cadera. Su novia, enfermera del hospital a que fue trasladado, también fue detenida.

Al día siguiente intentó la Universidad de Deusto organizar un acto de protesta, pero la policía penetró en el recinto universitario, lo desalojó y cerró la Universidad. La Escuela de Ingenieros se declaró entonces en huelga en gesto de solidaridad con los de Deusto. Hacía dos años que este centro docente no tomaba tal decisión. Los de Económicas manifestaron su protesta dirigiéndose hacia la Universidad de Deusto, produciéndose varios choques en la policía. Los de la Facultad de Medicina se declararon también en huelga.

Los detenidos fueron golpeados brutalmente por la policía en las comisarias. El rector de la Universidad de Deusto sufrió una fuerte impresión al día siguiente al ver las huellas dejadas por los golpes en los rostros de aquéllos.

El 14 de marzo, unos 500 estudiantes marcharon en manifestación por la antigua avenida de Sabino de Arana (hoy de José Antonio Primo de Rivera). La policía intervino pistola en mano y se llevó a cinco detenidos. El 15 hubo dos manifestaciones. En una de ellas, realizada en el casco viejo de la ciudad, se produjeron varios choques con la policía, al punto que ésta hizo varios disparos al aire para disolver la manifestación. El 17 hubo otra manifestación estudiantil en la Gran Vía, principal arteria de Bilbao. En este mismo día volvió a abrirse la Universidad de Deusto pero los alumnos no entraron en clase, volviendo a penetrar en el recinto universitario la policía, desalojándolo. Parecida situación se produjo en la Facultad de Medicina."

## CRONICA DE LABURDI - El Referendum

El Referendum del día 27-4-67 ha constituido una enorme sorpresa para unos y otros participantes y aunque los sondeos afectados acerca de la opinión anunciaban una ligera mayoría de los "oui" todos nos dabamos cuenta de que la lucha sería apretada pero que al final el "oui" ganaría por diferencia que evaluábamos a lo que aquí se llama "une forchette", es decir entre el máximo y mínimo de diferencia, que se evaluaba entre un 3 y un 5 % favorable la gaulismo. Pero resulta que la "criada ha salido respondona" y este mismo porcentaje es el que ha obtenido la oposición.

Este hecho insólito, pues es la primera vez en la Historia que el Referendum es perdido por quien lo ha organizado, merece detacarlo y hacer un análisis, desgraciadamente sucinto, por falta de espacio, pues este acontecimiento Histórico hará todavía, llenar muchas páginas de diarios y publicaciones. ¿A qué se ha debido este revolcón? Las causas fundamentales son dos y cada una de ellas encierra múltiples hechos, pero comparable a aquellos pequeños arroyos que se convierten en ríos importantes y vamos a hacer un resumen bien incompleto de ellos.

**Primero las causas internas:** Los impuestos más elevados de Europa. La gasolina más cara de Europa. Los carísimos y pésimos servicios telefónicos. La ridiculez de las autopistas en relación con los demás países del Mercado Común. La fiscalidad y autocracia intolerante de las administraciones, siempre inflexibles y amenazadoras. Los pilfarros entre los cuales el más escandaloso fue el cometido al final del año 1967 en el que el General redujo, de un plumazo y como aguinaldo, la deuda de Argelia de 600 a 400 millones de francos nuevos. Este hecho excitó enormemente a los malamente indemnizados refugiados de Argelia, que se vieron obligados a salir perdiéndolo todo. Indignó a los industriales que efectuaron inversiones en el llamado Plan de Constantine, cuando De Gaulle gritaba "l'Algerie sera française". Los abusos policíacos, particularmente el de la frontera franco-española (últimamente el caso de Angel Campillo Fernández, evadido de la cárcel de León, detenido en Burdeos y entregado a la policía franquista). Los atentados de palabra y hecho contra militantes y periódico Embata (cuyo proceso fue ganado por éstos). El trato para con los refugiados del sur. Todas estas reacciones han contribuido a hacer rebasar al vaso.

**Segundo las causas exteriores:** El injusto y abusivo embargo a Israel de unas armas pagadas en divisas y listas para expedición y cuya propiedad no se podía discutir jurídicamente. El veto sistemático contra la entrada de Inglaterra en el Mercado Común. Veto que empujaba ya a indisponer a italianos, alemanes, belgas y holandeses que veían con claridad que esta oposición era debida a un espíritu revanchista que elevaba al rango nacional rencillas personales; esto por un lado y por el otro, el temor de verse suplantado en un primer plano por la conjunción anglo-alemana, situación que su indomito orgullo no podía admitir. Si con Alemania bien podía optar por una posición predominante, pues al fin y al cabo, eran los derrotados, este concepto no podía entrar en línea de cuenta en lo que a Inglaterra respecta. A todo esta se une su pretensión de tumbar al dólar, en la cual se llenó la cabeza de ilusiones, creyendo que con el montecito de oro que poseía iba a imponer sus intentos de sistema a todo el mundo. Afortunadamente que tanto alemanes como nortea-

mericanos tuvieron el buen sentido de no aplicar una política repressiva y no confundir al pueblo con el autócrata que lo dirigía. El resultado fue habiendo quedado en posición ridícula tuvo que adosarse a la conjunción bancaria para poder hacer frente a la posición de la moneda y todavía no hemos terminado de pagar las consecuencias de tal actuación, pues no basta con decir "que no se devaluará el franco" sino que hay que poderlo hacer.

Muchas y repetidas veces hemos oído reproches del otro lado de la frontera diciéndonos "pero si no estás conformes con la política de De Gaulle, por que no lo echais". Pero no le echamos por eso mismo, porque había una mayoría que depositaba su confianza en él y los demás respetábamos esa mayoría, no éramos ni militares, ni requetés y menos falangistas. No es extraño, pues que el resultado de este Referendum no haya sido comprendido por ingleses, norteamericanos y menos aun por los españoles, amamantados con violencias como única nutrición política. Para estos señores y particularmente para los últimos, vayan estas explicaciones y sepan una vez más que el francés es democrático y paciente, que ha esperado el momento propicio para negar su cooperación, pero con papeletas de votos "libres" y no a tiros y con fuerzas extranjeras.

Y para rematar esta exposición, me permito referir lo que ayer vi en el colegio donde fui a votar; esperé mi turno para entrar en la garita de la que salía una señora marquesa (pero de las de verdad) que ostenta la roseta de la Legión de Honor ganada en los Hospitales de primera línea durante la guerra del 14-18. Pues bien, como no introdujo bien la papeleta en el sobre pude atisbar que era de "no" y luego en la fila, su secretaria habiéndole hecho una observación, volvió a comprobar la papeleta y la sacó del sobre viéndola yo perfectamente que era "non", y se aproximó consuetudinaria a la mesa de voto, que estaba presidida por un socialista, secundado por un derechista y comunista. Pues bien para que aprendan las encopetadas españolas la señora marquesa, Legión de Honor, le dió la mano al presidente, luego le saludó y se la tendió al comunista y en último lugar, al representante derechista. No es este un signo de respeto, democracia y civismo del que tan faltos estamos en Franconia?

Y prosigo; que hasta las capas más burguesas y pacíficas constituidas por los paqueños patronos comerciantes, profesiones liberales, gentes de orden, todos ellos, no han vacilado en separarse del "superman" de la política francesa, porque piensan, porque respetan, porque tienen sentido cívico, porque defienden sus intereses. Ahora bien, justo es rendir un gran homenaje a este hombre que terciéndolo todo en la mano HA PERMITIDO el libre juego en lugar de dar con el sable sobre la mesa, como lo han hecho tantísimos otros. Que dicen de esto los generalotes españoles? No les da vergüenza ante esta lección, si es que son capaces de comprenderla? Pero, desgraciadamente, dudamos que tengan mente y alma para asimilar tales lecciones que sobrepasan su escaso entendimiento y su atrofia espiritual.

Un hecho es cierto y es que en la nueva situación Inglaterra frente a su entrada en el Mercado Común se verá favorablemente mejorada, pero sucederá lo mismo con el padrino De Gaulle ejercía a favor del despótico régimen español ante la misma pretensión. Mucho lo dudamos, al menos que el régimen peninsular se acomode al principio básico del Tratado de Roma.

En CIUDAD JUAREZ,  
BAR-RESTAURANT  
"ALCAZAR"  
Chih. México

LEMONA

CAFE RESTAURANTE  
ROMANCHU  
ORIZABA Ver. MEXICO

# CELEBRACIONES DE ABRIL

Las festividades de Aberri Eguna y los partidos de Jai-A-lai fueron aplazados este año, debido al luto nacional por la muerte de Rómulo Gallegos, insigne Maestro de Juventudes, Literato y Periodista de América.

El Aberri Eguna se celebró el día 13 de Abril, con lleno desbordante en el Centro Vasco. Llamó la atención un stand con libros de temas vascos, la mayoría de la Editorial EKIN de Buenos Aires, siendo las ventas numerosas.

Al izar las banderas se guardó un minuto de silencio en memoria de Echebarrieta, Artajo y Asurmendi, patriotas jóvenes, muertos recientemente en el curso de operaciones de la Resistencia.

El 14 de Abril, celebrado en el Centro Catalán, fue extraordinario en entusiasmo y asistencia. En la presidencia, entre otras muchas representaciones, se encontraba, en el puesto de honor, el ex-ministro de Justicia de la República Manuel de Irujo, con el Delegado del Gobierno Vasco en Venezuela, Fernando Carranza, Presidente del Centro Vasco de Caracas y representantes del Partido Nacionalista Vasco y de Acción Nacionalista Vasca.

Varios discursos se pronunciaron al final. La intervención precisa y vibrante de Irujo, fue muy aplaudida.

Como grata coincidencia vamos a señalar la presencia en Caracas del cantante valenciano Raimon. Sus actuaciones en el Teatro Municipal, Universidad Central de Venezuela, Centro Catalán y Centro Vasco le han valido elogios unánimes.

Raimon vino para cantar en

catalán, como siempre, a la libertad de todos los hombres y de todos los pueblos. Cantó a Cataluña y cantó a Euzkadi. A las nacionalidades oprimidas, que tienen derecho a ser, a existir, en el concierto de las naciones. Para decirnos que es larga la noche nuestra, pero que cantaremos la vida, cantaremos nuestra vida, de pueblo que no quiere morir.

El viernes, 25 de Abril, se ofreció un banquete a Manuel de Irujo en el Centro Vasco. El acto estaba organizado por la Delegación en Venezuela del Gobierno Vasco y por el mismo Centro Vasco.

Después del ofrecimiento del acto por el Presidente del Centro Vasco, Iñaki de Zubizarreta, tomó la palabra Joseba Bingen de Amézaga quien, como joven, a nombre de los jóvenes y a nombre de todos los vascos de Venezuela, glorizó magistralmente la vida de Irujo y lo que ha significado su dedicación permanente a la causa vasca.

A continuación pronunció un discurso Manuel de Irujo. Su disertación duró hora y media. Podría, perfectamente, haber durado el doble. Tal era el interés que supo despertar en los oyentes. Lección magistral de política. Análisis exacto del tema permanente, quiénes somos, de dónde venimos, a dónde vamos.

Forzosa limitaciones del espacio nos impiden recoger inextenso las palabras de Irujo. No obstante, ofrecemos a continuación un breve resumen de las mismas, aun cuando al extractarlas, pierdan, desgraciadamente, mucho del calor humano con que el orador las pronunciara.

## EL DISCURSO DE IRUJO EN CARACAS

Comenzó Irujo rindiendo un emocionado tributo a Vicente Amézaga, recientemente fallecido, padre del joven que acaba de procederle en el uso de la palabra.

Se refirió a continuación a la ola de detenidos, de persecuciones, de atropellos que en este momento vienen padeciendo el Pueblo Vasco. Hay muertos, hay heridos, hay torturados. A esos, que lo dan todo por la patria, no se les pregunta su idea. No se les pregunta su filiación. No se les pregunta su filosofía política, con la cual estaremos o no estaremos conformes. Son hombres, son vascos, son héroes. Para ellos nuestro saludo ¡Agur Jaunak!

Y continuó así: "No hace mucho, una profesora de Baja Navarra, la señora Elena Guerezaguet, dictó una conferencia en los Amigos del País. En Saint-Palais, de donde yo soy, dijo, todos sabemos que somos vascos. Muy pocos sabemos que somos navarros. En Tudela, de donde acabo de llegar, todos saben que son navarros. Muy pocos saben que son vascos. Ni tienen razón los de Saint-Palais ni tienen razón los de Tudela. Ser navarro, ser guipuzcoano, ser laburdino, es producto de unas circunstancias históricas. Ser vasco es algo que trasciende la circunstancia y arranca de más hondo y de más lejos."

Esta anécdota le sirvió a Irujo para hacer una documentada exposición histórica. No hace falta que, en muchas ocasiones, busquemos el enemigo entre las gentes extrañas. Nosotros mismos, nuestros errores, han sido nuestros peores enemigos.

En 1512 las tropas castellanas, entre las que se contaban los guipuzcoanos y los vizcainos, al mando del Conde de Treviño, conquistaron Pamplona, poniendo fin a

la independencia del Reino de Navarra.

En 1525, la alianza franco-navarra combate nuevamente por sus libertades. En los alrededores de Pamplona, la batalla de Noain comienza a tornarse victoriosa para los pendones independentistas, pero nuevamente tropas guipuzcoanas y vizcainas, en ataque por la espalda, derrotan a los franco-navarros. El Coronel Villalba asedia, hasta la rendición a Amayur y Fuenterrabía, puerto de Navarra, donde por última vez se alzó la bandera de Navarra libre.

La falta de conciencia nacional vasca ha dado origen a 769 años de separación, de lucha fratricida, tal como la llamada "frontera de malhechores" entre Guipúzcoa y Navarra, donde unos y otros se acometían con saña.

En 1839 se produce el único momento legal de unión de los cuatro Estados Vascos peninsulares, al proponerse la Ley Paccionada. Pero los Navarros fueron los únicos que la aceptaron, con perspicacia política, viendo que, por otro camino, se iba a la liquidación total de los Fueros, como así sucedió más adelante. La fugaz unión conseguida volvió a quedar desbaratada. En 1876, perdidos los fueros se ofreció a las otras regiones lo que se llamó Concierto Económico.

En 1919, tras la Primera Guerra Mundial, el mundo contempla el resurgir de las nacionalidades. Húngaros, austriacos, albaneses... y hasta catorce naciones nuevas se dibujan en el mapa de Europa. Son los años de la euforia nacional y nacionalista. El fideicomiso inglés en Palestina termina con la Declaración Balfour, especie de Estatuto, que da origen, en 1948, al nacimiento del Estado de Israel.

Por el contrario, el fin de la

## URRETABIZKAIA

DONOSTIA (OPE). — Falleció el solidario Patxi Urretabizkaia, cuyos funerales tuvieron lugar el 28 de abril. Urretabizkaia fue orador, escritor y dirigente de STV. Prisionero en la guerra civil, fue condenado a muerte y conmutada la pena pasó varios años en las prisiones de Santoña, Bilbao y Burgos.

Goyan Bego Patxi Urretabizkaia Kortajarena.

Segunda Guerra Mundial en 1945, consagra el fin de las soberanías. Hoy, la Unión Europea está en plena vigencia. Las fronteras tienden a abolirse. Entre los dos ejes del Mundo, la USA y la URSS, Europa aparece como el tercer punto, el que conforma un plano, que es el de la paz y el equilibrio. Dentro de Europa estamos los vascos. A eso debemos atenernos y actuar conforme al principio de que la política es el arte de lo posible.

¿Es posible hoy la independencia? ¿Es factible que hoy queramos resusitar las fronteras en el Ebro cuando queremos anular las de Hendaya? Rotundamente no. Y si alguno habla de independencia para dentro de cien años, esa independencia no la queremos, pues dentro de cien años no existimos como pueblo, ni existe el euskera, si se mantiene la actual situación. No podemos pensar en utopías. Tenemos que actuar razonadamente.

Nuestra independencia no debe ser la independencia de poder nombrar un Embajador en Gueymala, o de votar en la ONU al igual que votan los Estados Unidos o la URSS. Esa independencia en Europa está desapareciendo. Es irreversible la marcha hacia los Estados Unidos de Europa, con un Parlamento, con un Gobierno, con una moneda. Y dentro de eso, las autonomías a las regiones. Francia las está preparando. Italia está ampliando su sistema de Estatutos regionales. En Bélgica y Checoslovaquia se observa el mismo fenómeno. Por idéntico camino nos tocará ir a los escoceses, a los galeses, a los gallegos, a los catalanes, a los vascos.

Hoy importa tener en nuestras manos, de la forma más rápida posible, la Universidad, las escuelas, las carreteras. Autonomía interna, dentro de una gran región que es Europa. Con las fuerzas democráticas españolas existen pactos, que consagran estos compromisos estatutarios para el mismo momento de la desaparición de la dictadura franquista. Y toda esta política, clara, definida, real, con los pies en la tierra, la representa hoy el Gobierno Vasco.

Entre la Prehistoria y la Historia no hay continuidad. Se ha perdido un eslabón histórico. Los investigadores quieren encontrarlo en Sumeria, cuna de la civilización occidental. Todavía no se ha logrado el método para descifrar las inscripciones sumerias. Quizás algún día los sabios lo consigán. Pero la ciencia opina que, además de estos rastros arqueológicos, es necesario un idioma hablado en la prehistoria y que hoy se conserve vivo.

Y el único idioma que hoy tiene esa característica es el euskera. He ahí la gran aportación que el genio vasco puede hacer a la Europa Unida, a la Europa sin fronteras. El euskera y el propio pueblo vasco, eslabón perdido, clave de la Historia de la Humanidad.

Al terminar la sustanciosa exposición de Manuel de Irujo, los asistentes que llenaban el Centro Vasco, le aplaudieron repetidamente. Y después se sucedieron las felicitaciones por su intervención como Maestro del pensamiento vasco.

## ¿SINDICALISMO CIENTIFICO? SINDICALISMO DEMOCRATICO

Por J. de Gorocica

No existen secretos en el sindicalismo democrático ni tampoco ha de ser justipreciado por el valor político de una sociedad. Lo híbrido ocurre en el sindicalismo exactamente como en otros fenómenos sociales.

Las modificaciones naturales se originan por el estudio de los resultados. Pero modificaciones, exactamente así, han permitido la apertura de un sindicalismo científico; ¿qué representaría codificar los elementos de agrupaciones para representarlos ante una competencia social? No, realmente se ha querido confundir el término. El sindicalismo avanza porque los trabajadores tienen más conciencia de sus necesidades y saben graduar como ninguno el problema real que les aqueja. Al defender una base sólida, auténticamente democrática, el sindicalismo lo único que hace es orillar las corrientes perniciosas que no favorecen a las organizaciones obreras ni a la propia sociedad. Esta creación, surge potente de una historia, de un contenido, que se agrupa o aglutina por el perfeccionamiento táctico. Así; el sindicalismo toma cuerpo, solidez, gran estructura y visión. Aglutina y reúne los sentimientos dispersos del sindicalismo democrático para darle una razón de ser positiva; su propia evolución o su inexistencia. En Euzkadi, se ha venido preparando sobre esta misma canalización, sobre una síntesis de desarrollo potencial sindicalista, tan elevada, que permite pensar en resultados verdaderamente positivos y transformadores. Transformar es una palabra que no debe sorprender al sindicalismo democrático, y Alianza Sindical de Euzkadi, antes que nadie, ha comprendido que en ella, e nese aglutinar de tres potentes organizaciones, está quizá la defensa auténtica de la sociedad democrática vasca. Si los trabajadores interpretan, como lo hacen, que el sindicalismo, esencialmente constructivo ha de avanzar en su contenido social, es porque saben que

algo cambia en el mundo; que algo está transformando la sociedad por los cuatro costados y esto, permite discurrir mejor, pero sin darse la preocupación abstracta —aquí cabe la denominación—, de "cientificar" organizaciones y estructuras básicamente elementales.

Lo que está haciendo el sindicalismo democrático vasco, no es alentar una corriente científica, buscando elementos de estructura compleja, mecanizada por la secuencia electrónica, sino presentarse ante la realidad fundamental de la sociedad que necesita de un sindicalismo que marque las necesidades de los trabajadores, para conseguir mayor productividad y mayor bienestar genérico. Distanciados de se discurrir, del amigo que nos preguta, si el sindicalismo vasco camina hacia un sindicalismo complejo o científico, le diré que no es cierto; el sindicalismo busca a través de Alianza Sindical de Euzkadi, apoyar las bases de una mejor sociedad, pero lo hace, respetando un mejor vivir para los trabajadores y para el pueblo. No ejerce influencia sobre determinaciones equivocadas sino que busca un respeto para quienes tanto producen y tan poco consiguen sin tener presente, que el mar de las incógnitas como la Península Ibérica, sean esos propios trabajadores quienes mejor nivel de vida tengan; el atraso en los demás es pernicioso y más anacrónico.

El sindicalismo democrático tiene que ejercer una influencia noble y honrada en los trabajadores, pues, con ello, contribuye a lesionar a la falsa sociedad, arbitraria y dictatorial para empujarla hacia una sociedad libre de respeto a los derechos del hombre y por tanto, de equivalencia a la justicia social. El sindicalismo vasco no suele pronunciar estas frases, pero las siente y por ellas lucha y no estaría fuera de lugar, manifestar de forma contundente, que esa Alianza Sindical de Euzkadi, debe penetrar más aún entre el corazón del pueblo, como tal, que diseminada en vertientes individuales. Es decir, si con ello se eleva el movimiento obrero y una sociedad, estableciéndose las bases para un mejor entendimiento político, cultural y social, bueno es respetarlo y apreciar el amplio campo de sus actividades, perfeccionándolo y constituyendo de hecho una auténtica Organización Sindical Vasca. Eso es lo que Alianza Sindical de Euzkadi permite observar en sus trabajos y sus resultados, que forman la firme trayectoria histórica del sindicalismo democrático. Esto en verdad no es sindicalismo científico, porque no debe considerarse la ciencia en su manejo de enseñanza especial y superior como síntoma de cátedra en el área del sindicalismo. Debe perfeccionarse lo estructural y táctico, para precisar mejor, el alcance de una sociedad democrática y menos "devoradora" del ser humano.

En Vasconia, se respeta el sindicalismo auténticamente democrático, pero se entiende así, porque esa es la formación y el sindicalista vasco, desea resultados, ejemplos que convengan en un solo denominador: superación y solución a los problemas laborales; problemas de ayer, de hoy y de siempre; pero problemas menores si sabemos conjurar la verdad histórica con la responsabilidad colectiva. Ese deber colectivo surge de la responsabilidad individual y cada día, se otearán mejores horizontes para el sindicalismo y para Alianza Sindical de Euzkadi, que debe ser ayudada por unos y por otros; por todos los demócratas que aman de verdad una sociedad mejor para Euzkalerria.

## Continúan los Registros

San Sebastián, (OPE). — Después de haber sido levantado oficialmente el estado de excepción, continuaban los registros domiciliarios en Guipúzcoa.

El estado de excepción, como se sabe, fue impuesto en Guipúzcoa en agosto del año pasado, a raíz del asesinato del policía torturador Manzananas, y oficialmente fue levantado el día 28 de marzo lo mismo en Guipúzcoa que en el resto de los territorios del Estado español. Pero si quizás en otras partes la policía ha puesto fin a sus actividades "excepcionales", respetando el sagrado de los domicilios, en Guipúzcoa continúan los registros domiciliarios, a tal punto que en sólo Alegría de Oria fueron allanados en un solo día, los domicilios de los siguientes jóvenes patriotas: José Luis Aguirre, Miguel Elola, Juan Antonio Azpilgain, Jesús M. Otaño, Ceferino Balerdi, Modesto Ojabe y Miguel Angel Echeverría.

La Guardia Civil, autora de estos allanamientos, no encontró en ninguna parte nada que pudiera comprometer a nadie. Como tampoco viene encontrando nada en otros registros que constantemente practica acá y allá.

No es un placer ser hoy conocido como patriota vasco y vivir en Euzkadi.

4 + 3 = 1

**ZAZPIAK - BAT**  
EUROPA BERRIAN

## John ZOZAYA: Comandante del "Simón Bolívar"

Había nacido en el estado de Nevada, donde su padre probó fortuna, pero creció en Irún. Desde muchacho tenía ascendente sobre sus compañeros por su entereza y seriedad, y en el equipo de los frailes de la Salle se destacó como buen futbolista. Al estallar la insurrección carlo-militarista de julio de 1936, fue de los primeros voluntarios en la batalla de Irún contra las tropas del coronel Beorlegui. Desde el frente de Irún al de Elgueta, nuestro buen Juanito fue ocupando puestos de más y más responsabilidad, hasta que en Bilbao se le escogió como comandante del batallón Simón Bolívar. De un contenido ideológico dispar, este batallón recibió en Zozaya un alma y cohesión común: vasquismo y antifranquismo, haciéndose digno del glorioso patronímico adoptado.

Perdido Bilbao continuó la lucha en Santander cayendo prisionero en Laredo. Zozaya sufrió el calvario de todos los comandantes vascos apresados: condena a muerte, con la angustiosa y desesperante espera durante tres meses de la madrugada de la ejecución, y luego, al serle en su caso conmutada la sentencia, el horrible peregrinar por presidios y penales, antros de miseria, bajezas y sufrimientos, que tan hipócritamente ocultaba aquel Patronato de Redención de Penas por el Trabajo. Al fin pudo escapar del Penal de Puerto Santa María y alcanzar Francia en 1950. Pero ya el franquismo se había cobrado de su fortaleza física.

En la región parisina, donde residía hace años, era un exilado vasco más. Participaba en los actos y reuniones tradicionales, pero sin ostentar puesto alguno. Pocos sabían al hacer conocimiento con este hombre que casi no alzaba la voz, y poco amigo de contar historias de guerra, que había sido Comandante de gudarís. A lo mejor su recato obedecía a que se sentía marcado para emprender pronto el viaje final. Hace tres años tuvo su primera afición cardíaca, pero se repuso bien. Cuando el amago revolucionario francés de mayo y junio últimos, los propios obreros franceses en la industria metalúrgica donde trabajaba, se confiaron a su cordura para ver certero en aquella "pagaille" y le nombraron miembro del Comité de Fábrica. Juanito no se rehusó y, como él lo contó, serenamente y dentro de la mayor corrección se reclamó de los patronos todo cuanto era preciso, no sólo en favor del personal, sino en favor además de la productividad de la empresa. Cuando el "orden" se restableció la Dirección no perdonó esta lección de un extranjero, de un refugiado. Juanito tuvo que cambiar de taller, pues no quiso que por él se planteara una prueba de fuerza para impedir su expulsión.

Y llegó el fatídico 25 de marzo. El día anterior había venido en la Maternidad su primer nieto. Juan era un hombre feliz al marchar aquella mañana a su trabajo. Pero a las tres de la tarde, el compañero frente a su banco le vio dejar lentamente las dos piezas que trataba de montar e hincarse de rodillas. Cuando acudió donde él ya estaba desplomado y con los estertores de la agonía. Los auxilios médicos que se le prestaron no pudieron impedir el desenlace. Había tomado rumbo a la patria celeste.

Sus funerales fueron un vivo testimonio de lo mucho que se le apreciaba. Más de un compañero de trabajo no ocultaba sus lágrimas. El día 28 se le enterró en el Cementerio de Boulogne-Billancourt, no lejos de donde vivía. Sobre su ataúd la misma bandera que cubrió los restos de su Comandante en Jefe el Presidente Aguirre.

Irún ya no verá al apuesto Juanito, "el hijo del Indiano". Pero su desconsolada Benita, sus hijos y sus nietos oírán sí hablar del hombre bueno, del luchador vasco en el frente y en la fábrica, que fue John Zozaya, y siempre sin alharacas, sin campaneos, cumpliendo sencillamente con su deber. Goyan bego.

R. A.

## Los Sacerdotes Vascos Piden la Separación de la Iglesia y el Estado

PARIS, (OPE). — "Unos 500 sacerdotes vascos pidieron a los obispos que condenara el estado de emergencia que impuso recientemente en España el general Franco y que se tomaran urgentemente las medidas necesarias para separar a la Iglesia del Estado —decía el diario americano de esta capital "International Herald Tribune" en un despacho de la agencia Reuters fechado en Madrid—.

Más de la mitad de los firmantes del documento son sacerdotes de la provincia vasca de Guipúzcoa que tiene por centro a San Sebastián y que fue puesta bajo el estado de emergencia en agosto pasado a consecuencia de los disturbios causados por los nacionalistas vascos. Los sacerdotes acusaban a los Obispos de guardar silencio frente a la injusticia, añadiendo: "La Iglesia española parece tener miedo de irritar al régimen denunciando los hechos".

Esta petición de los sacerdotes vascos se dirigió a la Conferencia Episcopal española. Copias de la misma se enviaron al arzobispo de Madrid, monseñor Casimiro Morcillo, presidente de la Conferencia, y al Nuncio de Su Santidad en España, el arzobispo Luigi Dada-glio. Esta semana se están enviando copias del documento a

otros obispos españoles, según nos han informado ciertas fuentes.

Los sacerdotes pidieron a los obispos la separación de la Iglesia y el Estado en España, para que la Iglesia, "pueda proclamar y defender con toda libertad los inalterables derechos de la persona humana y de los pueblos, cuya represión tenemos por una de las causas fundamentales del actual estado de cosas". "Si existe una cosa clara en la doctrina de la Iglesia sobre la sociedad política —añadían los sacerdotes vascos— es su universal y absoluta reprobación de las formas dictatoriales y totalitarias". Al quedarse callada, la Iglesia "desconcierta y escandaliza a mucha gente y parece ser manejada por el poder político".

Los sacerdotes protestaban también contra las detenciones, las deportaciones y las supuestas torturas de la policía en las provincias vascas, pero condenaban igualmente la violencia de los movimientos de oposición y se lamentaban de que las cosas se hayan endurecido al punto en que se hallan actualmente. Pero culpaban de la violencia vasca a "la represión sistemática que se ha venido ejerciendo sobre los derechos de la persona humana y sobre los derechos naturales de nuestro pueblo durante todos estos años".

## DUBCEK

Dubcek, el dirigente del pueblo checoslovaco fue definitivamente defenestrado. Se veía venir. Dubcek era un obstáculo a los planes imperialistas de Moscú, pues en el fondo de la heroica resistencia popular a la invasión militar soviética, el coraje civil de los escritores, artistas, profesores, periodistas y estudiantes, la independencia de los sindicatos de los trabajadores y hasta la inmolación de Jan Palach en la plaza Wenceslao de Praga, tenían un nombre: Dubcek. Y el nombre de Dubcek lo han puesto los checoslovacos junto a los de Masaryk y Benes, los padres de la patria libre, como pusieron el de Jan Palach junto al de Jans Hus.

## Sisuen las Detenciones

VITORIA. (OPE). — El diario de esta ciudad "Norte Expres" publicó el 12 de abril la siguiente información:

Según una noticia difundida por la agencia "Logos", han sido detenidos en Vitoria seis elementos relacionados con actividades de una organización separatista. Se trata de la joven María Dolores Soraluze, domiciliada en esta ciudad, y de los jóvenes Cesareo López Eguino, de 21 años; Adelardo Elguea Ibáñez, de 19, y José Antonio Olaide, de 23, los cuales se ocupaban de producir con una multicopista propaganda subversiva.

También han sido detenidos el propietario de un piso alquilado por ellos, Pedro Rodríguez Irastorza, de 40 años, y el joven Ignacio Palmu Fidalgo, de 20 años, que colaboraba con aquellos.

Se ha sabido aquí también de la detención en Orozco (Vizcaya) de los Padres José María Ortuzar y Pedro María Ojanguren, con residencia ambos en dicho lugar. Los dos han sido puestos a disposición del juez militar especial recientemente designado para combatir el "terrorismo" vasco.

Por otra parte, un despacho de la agencia Europa Press fechada en Bilbao el 25 de abril daba cuenta de haber sido requerido para comparecer ante el Tribunal Militar Especial de Bilbao el Padre Jesuita Julio José Araluce, el sacerdote don Tomás Gaztelurrutia, y el joven de 19 años Gabriel Antonio Trespañacos Hernando, "acusados de auxilio a terroristas y auxilio a huido". Los domicilios de estos tres requeridos se encuentran en Bilbao, Algorta y Portugalete, respectivamente.

Finalmente, otro despacho de la citada agencia Europa Press, también fechada en Bilbao el 25 de abril, informaba que "nueve personas han ingresado en la prisión de Bilbao por decisión de la jurisdicción militar que lleva el procedimiento sumarísimo. Se trata de un jesuita, tres estudiantes de Teología y otras cinco personas. Los que han ingresado en la prisión son: el Padre Manuel Guisasaola, de la Compañía de Jesús; tres estudiantes de Teología que habitan en la residencia de la iglesia de San Pedro, en Deusto, llamado Francisco Azumendi, Benito Arcas Besoisaor-maecha y Pedro Paulino Arrate Echenagusia; Vicente Javier Zurriarain, empleado administrativo; dos estudiantes vizcainos detenidos en Valladolid, José Ignacio Viar Echevarría y José Bidaguren, y dos vecinos de Orozco, José Ramón Garrigorta y José Antonio Aramendi".

En Baquío ha sido detenido igualmente por la policía "el sacerdote don José María Madariaga, coadjutor de la parroquia de Baquío, el cual anteriormente había cumplido arresto sustitutorio por impago de una sanción que le había impuesto la autoridad gubernativa".

## Crónica de Madrid

En un Pajarito de nuestra TV. se vertían conceptos nada correctos acerca de la afición de Su Majestad Carmen Polo de Franco I por los collares, tanto es así que de forma irreverente la llama "La Carmen Collares" ¡los mal hablados! Cuando esto ya ha pasado de moda.

La afición por los collares, si la hubo, fue por aquellos de perlas naturales únicamente y los que piensan que fue una coleccionadora de estos atributos femeninos se equivocan cuando creen que apreciaba los collares raros o de perlas de cultivo, o los exóticos, o los de pacotilla (pues en una colección entra de todo) pero ¡qué va! nada de eso; los de perlas naturales y si eran perlas muy puras y de buena agua y aún esto con gran esfuerzo, pero de los otros, ¡ni hablar!, salvo (y se comprende) el de Virgen de Begoña.

Sin embargo ahora ha cambiado: los tiempos son más modernos y en las nuevas prácticas imperialistas se considera como un gran honor que el o la neófita sean amadrinados por Su Majestad; es un honor y da tanto brillo que muchos grandes de solera hispánica solicitan el honor de su madrinazgo, consolándose de que a falta de una Majestad auténtica, con la de recambio van que chutan (aunque sufra su amor propio de monárquicos de chupe).

Generalmente y en nuestras costumbres, tan viejas y ancestrales, son los padrinos los que hacen el regalo a los recién nacidos, pero en la nueva educación franquista las costumbres de ciertos actos se han revolucionado (aunque no se haya revolucionado el resto) y ahora se da el caso de que a quien hay que hacerle el regalo es a la madrina. Y ahí llegan las tribulaciones de un Grande, más grande de título que de bolsillo (aunque de esto no anden tan mal como de tacaño), pero como el tren es grande, algunas veces pasan apurillos; el caso

## 1º DE MAYO EN PARIS

PARIS (OPE). — Alianza Sindical celebró el Día del Traajo, con un acto en el que se leyeron unas cuartillas de Rables Aranguiz y hablaron los representantes de la UGT y de la CNT.

Los trabajadores vascos celebraron la tradicional comida, en la que hablaron Alberdi por STV Arri por la UGT y Cuende por la CNT. Al final cantaron el Eusko Ereserkia y La Internacional.

## PREVENCIÓN CONTRA LAS "INFORMACIONES UNILATERALES"

SAN SEBASTIAN. (OPE). — En las misas del domingo 27 de abril se leyó en las iglesias de Guipuzcoa un comunicado del Obispo de San Sebastián, monseñor Argaya, que literalmente decía así:

"El Obispo de esta diócesis tiene el deber de participar que, en contra de las reiteradas informaciones, el sacerdote don Juan Echave Garitacelaya, párroco de Nuestra Señora de Azutain, Eibar, cuenta con las licencias eclesiales normales en todo sacerdote, siendo totalmente falso que hubiera renunciado a las mismas desde hace dos años por su propia voluntad.

Por tanto, exhorta a todos a la prudencia, para que no se acepten fácilmente informaciones unilaterales que puedan encerrar inexactitudes, errores, tendenciosas alusiones y medias verdades.

Y, en especial, pide a los medios informativos que extremen las posibilidades de obtener y presentar una visión objetiva de las cosas y de los problemas.

Invita también a los fieles cristianos a que en semejante ocasiones procuren evitar el juicio fácil sobre personas y acontecimientos".

## LA BAUTIZADORA

es que al tal Grande y conversando con su mujer se les ocurrió solicitar el honor de Su Majestad, añadiendo, el padre, con una esmeralda o algo parecido así como de unas 50 ó 60.000 pesetas creo que salgamos del paso; la señora, un poco corta de vista, respondió que la tal Majestad ya se hubiera dado con un canto en las narices si hubiera tenido un tal regalo cuando se casó con el tenientillo de su marido, pero en fin así tomaron la decisión.

Y allí se fue el Grande con todas sus grandezas (españolísimas) a solicitar de Su Majestad el honor de amadrinar a su heredero; recibido por la primera Dama de España (por qué ella no y la Sra. de Nixon sí!) y después de oír la súplica del Grande y su ofrecimiento, ésta le respondió: mi querido esclavo y sujeto (al revés) el ofrecimiento que me hace no me interesa, pues ahora estoy haciendo colección de diamantes (Carmen Diamantes, como así le llaman por las calles de Madrid) y si Ud. tiene tanta insistencia en que yo le haga el enorme honor de amadrinar a su vástago, mire, le diré francamente, estoy chalada por un brillantito que he visto en casa Arnao y por él sí que aceptaría gustosa a sacrificar mis grandísimas ocupaciones para cristianar a su heredero.

El buen Grande, sin pensar en más y ya metido en harina, no pudo menos que besarle las manos y bien de rodillas, agradecerle emocionadísimo el honor que la ilustre Dama le hacía. La entrevista terminada y ya con la cabeza más reposada y serena, se dijo, voy a echar un vistazo por casa Arnao para ver lo que Su Majestad desea y aunque yo lo he prometido a lo hecho pecho! Y allí se fue el buen Grande a informarse, siendo recibido con la deferencia debida a sus innumerables títulos y a la costumbre en uso en tales establecimientos, al expresar el motivo de su visita, avisaron inmediatamente al dueño, quien dejó todo de lado para ponerse a la disposición de tan insigne cliente y efectivamente, le mostró el objeto de la chaladura de Su Majestad y de verdad que era una pieza maravillosa (como para quedarse a una pieza) y se dijo para sus adentros, de veras que nuestra Majestad tiene buen gusto, es una Dama refinadísima y es una pena que venga del Polo.

Después de mirar la joya, bajo todas sus facetas, y tenía muchísimas, preguntó al dueño el valor de tal joya; éste, sin titubear le dijo: el valor de esta pieza es de 600.000 pesetas. Al ver el color de la cara del Grande, que debiera ser, no de un color (verde) sino de un arco iris, el dueño se dio rápidamente cuenta del impacto (como ahora se dice) sufrido por su cliente y para suavizar un poco la sorpresa añadió: es que, caballero, imagínese quien es la Dama que va a recibir el presente, es la primera de España. El pobre "tacaño" bajó la cabeza y dijo: sí, en efecto es la primera, pero les aseguro que también será la última! y esto porque no me puedo volver atrás, primero porque he aceptado y luego porque si me vuelvo se me acaban los títulos, las gangas, el chupe y a lo mejor se les ocurre decir que soy de la E.T.A.

De este hecho, que es cierto, se compulsa en Madrid la afición de Su Majestad por coleccionar diamantes y llega a tal extremo que, los joyeros cuando barruntan la llegada de la Dama o la vislumbra, tratan de escaparse y si no lo pueden, tiemblan, porque la buena Dama, entra, escoje una pieza nueva para su colección y se marcha, sin pagar claro, porque para eso viene del Polo, sí! pero del Norte. Y porqué no lo haría, puesto que tanto les han cacareado de que España les debe todo, pues si todo les debe, todo es de ellos y aquí llega la similitud entre generales, al uno le dicen "La España de Franco" y el otro dice "La France c'est moi" que chiquitos les han dejado a sus maestros... C.

# NUESTRO SOCIALISMO

En mi carta anterior decía que la socialización de los medios de producción era la primera medida a aplicar en un futura Vasconia socialista. Hoy hablaré de los dirigentes tipos de socialización.

Hay quienes piensan que el único modo de socializar los medios de producción es nacionalizarlos, es decir pasar de la propiedad privada individual a la propiedad privada estatal. Así llegaríamos a la máxima exaltación del nuevo Dios Estado. El Estado dueño de todos los bienes, dueño de las vidas y haciendas, de todos sus súbditos, origen y fin de todo.

Como en cualquier otra religión el nuevo Dios sería servido por sus nuevos ministros, o mejor dicho, como suele suceder con harta frecuencia, los ministros se servirían de su Dios poniéndole como pantalla para poder hacer su santa voluntad amparados en su santo nombre.

Hay personas que con su espíritu totalmente centralista ven como necesario y beneficioso el salto del individuo al Estado para dar a éste todo el poder humano y hacer que de él, mejor dicho de sus ministros, es decir de su burocracia, dependan el bienestar y en general toda la vida social, económica, política, etc. tanto de los individuos como de las comunidades intermedias tales como sociedades, municipios, regiones y en general todo tipo de asociación.

Yo no creo en nuevos dioses, en partidos que posean ellos solos la VERDAD. En partidos que han nacido para dirigir. Yo no creo que sea necesario ni conveniente la implantación de una nueva dictadura. Las dictaduras, según la opinión de los que las implantan, siempre se aplican para remediar un gran mal. Sin embargo, aquéllos que las sufren, el pueblo en general, solamente ve que sirven para satisfacer el apetito de riquezas o de mando etc., de los nuevos "ENVIADOS DE DIOS".

La concepción marxista-leninista conduce inevitablemente a la dictadura del pueblo por un partido y a la dictadura de ese partido por su dirección.

Queremos una socialización de los bienes de producción pero no una nacionalización de los mismos, ya que la apropiación de éstos por el Estado y su usufructo a través de su burocracia, conduce inevitablemente a la concepción estaliniana del papel del Estado, que apoya, acelera y refuerza la tendencia espontánea que manifiesta todo el que está en posesión de poder, a transformarse de servidor en amo de su pueblo.

La gerencia y usufructo de todos los bienes de producción debe corresponder a la comunidad, a través de los consejos de trabajadores, de las fábricas y organizaciones de producción, de los municipios, de las provincias así como de la Federación Vasca o de cualquier otra federación más extensa, hasta la mundial, que se vaya formando con el tiempo.

Otro día hablaré de la aplicación concreta de estos principios en nuestro pueblo a través de la Autogestión y en general de la Federación.

J. Martínez Echebarria

## CARTAS DE GUIPUZCOA - Oyarzum

No hay ya rincón de Euskadi donde la represión policaca franquista no haya hecho acto de presencia y dejado sus huellas selváticas. Además de Luis Aracama, que se encuentra en la prisión de Martutene desde el mes de agosto del año pasado, desde el 27 de enero de este año hasta este momento han sido detenidos en Oyarzum, Lino Zapirain, Gotzon Isasa, Juan Pablo Harreguy, Tomás Aristizabal e Hijinio Olaiz. Después de los consabidos interminables interrogatorios, palizas y otros tratos inhumanos sufridos en el gobierno civil, se encuentran presos en la prisión de Martutene, bajo jurisdicción militar. ¿La acusación? La de siempre: pertenecer a la ETA, ser activistas y haber luchado por la libertad de Euskadi y la clase trabajadora.

En medio de la tristeza y la indignación que produce esta represión, siempre hay un motivo de satisfacción, y es que estos jóvenes detenidos, bien por acusación de pertenecer a EGI o a ETA, de ser activistas o de haber repartido o publicado propaganda, resultan ser siempre los jóvenes más valiosos de cada pueblo en todos los aspectos, y esto causa verdadera desesperación a los franquistas ocupados en la desvasquización de Euskadi. Les ha fallado donde más les interesaba su plan de lavado de cerebro a base de la deportación —no del deportivismo ni deportividad—, pues menos mal sería si viésemos un nivel deportivo verdaderamente elevado, pues se está viendo últimamente que en España la calidad del deporte no da más de sí que para "andar por casa".

**OTRA.** — Por hacer una legítima y humana defensa de unas víctimas del abuso poder y de autoridad, ha sido expulsado del Ayuntamiento de Oyarzum el concejal Adolfo Leibar Aspe, que además es Diputado Provincial de Guipuzcoa. Para explicar esto es preciso hacer una breve historia. El pasado año, exactamente día de Corpus, un grupo de jóvenes —chicos y chicas de entre 15, 16, 17 años—, todos de esta localidad, que habían salido hacia el Barrio de

Ergoyen a dar un paseo y comer cerezas de paso, se encontraron con que un coche había arrojado unas hojas de propaganda elogiando al joven Xabier de Etxebarrieta, asesinado por la Guardia Civil en Tolosa. Al poco tiempo de haber regresado a sus casas fueron detenidos por la Guardia Civil y llevados al cuartelillo de Oyarzum. Para proceder de esta manera, la Guardia Civil se basó en la ocurrencia que tuvo un elemento indeseable que vive en la localidad, de decir que los que habían arrojado la propaganda por aquel camino habían sido los de este grupo. Una vez en el cuartelillo, las muchachas permanecieron allí hasta las siete de la tarde, entre amenazas e insultos de la Guardia Civil, y tratándolas de todo a las inocentes muchachas. Los muchachos permanecieron dos días más, y uno de ellos pasó a la cárcel de Martutene, donde tuvo que pasar un mes y medio. Recibieron tal trato, que algunos de ellos se resentían todavía a los ocho días después, y tuvieron que estar de baja por no poder acudir al trabajo en aquellas condiciones.

El concejal Adolfo Leibar había salido en defensa de estas víctimas del abuso de poder, y denunció a la Guardia Civil ante el inhumano trato dado al grupo en cuestión. La denuncia iba acompañada del certificado del médico titular de Oyarzum, donde se hacían constar las lesiones que padecían los muchachos. El Sr. Leibar fue detenido, llevado al cuartelillo de Herrera e ininterrumpidamente interrogado durante ocho días. A continuación, procesado, ingresó en la cárcel de Martutene, permaneciendo allí unos 20 días. Hace mes y medio el expediente fue sobreesido. En el período que estuvo procesado, el Sr. Leibar no acudió a las reuniones del Ayuntamiento. Con esta excusa el alcalde actual —otro (Sr. Egües) lacayo del gobernador— presentó una denuncia de esta falta de asistencia al gobernador y concejal Leibar ha sido expulsado como concejal. Este es clima que vivimos, y ésta es la clase de justicia que gozamos en el paraíso franquista.

# PAJARITOS

*Después de la amnistía que no es amnistía, se pide la amnistía verdadera, amnistía nomás.*

*En la USA todavía se discute si las "bases" en España son "deseables" o "indeseables".*

*¿Pero quién ha dicho que no hay censura de prensa den Franconia?*

*La FEVA y ETA publicaron notas en la prensa argentina con motivo del aniversario del bombardeo de Guernica.*

*Eusko Txokoa, como siempre, puso flores el 26 de abril en el retoño del Arbol de Guernica de Buenos Aires.*

*El escritor Gonzalo Arias fue detenido de nuevo.*

*Por ultraje a las piperpotes de Izaskun fue condenado por el TOP Juan Agirretxe.*

*La Diputación de Navarra no dice nada sobre la revisión de la Ley Paccionada con el Estado.*

*A la expulsión de los Borbón Parma llamó Pascualito Pensamiento "diálogo político de alto nivel". Después vino la montejurada. Y después... viene lo mejor.*

*El P. Gisasola, S. J., y tres novicios de la Compañía de Jesús fueron detenidos en Bilbao.*

*Conmemoró el Laurak Bat el 11 de mayo los 50 años del retoño del Arbol de Guernica junto a la estatua de Juan de Garay, delante de la Casa Rosada. Pronunciaron discursos el presidente Amorrortu y el delegado vasco Basaldúa.*

*El chalaneo franquista-yanqui, conqui, continúa, para vergüenza de ambos, franquistas y yanquis.*

*En proporción, cada día hay menos ganado en el paraíso franquista.*

*Murió el ex ministro francés amigo de los vascos Raymond Laurent. G. B.*

*Durante el estado de excepción fueron detenidas en toda la península más de 1.000 personas.*

*Con substituir a unos ministros por otros, no se arregla nada. Por ahí anda el Opus.*

*El dilema es tremendo: ¿Si los carcas se hacen vasquistas, que nos haremos nosotros?*

*En la España franquista se cierran las universidades y hasta los seminarios diocesanos.*

*Pero Franco condecora a Morcillo. A tal señor, tal honor.*

*Siguen apareciendo muchos platos voladores, para que no dejen ver lo de aquí abajo.*

*Los yanquis de las bases se están quedando con todo. Del imperio a la colonia.*

*En el cuento de la última amnistía no creen ni los franquistas.*

*Que los yanquis apoyan con todo el régimen de Franco está más claro que el agua, aunque a muchos les remuerda la conciencia. El Pentágono manda.*

*El seminarista Sebastián Argoitia y el sacerdote Martín Orbe, de Ceauri, fueron torturados por la policía.*

*El sacerdote Amadeo Rementería, así como los vecinos de Orozco Delcoro, su esposa y sus hijos fueron detenidos por haber ayudado a Miguel Etxebarria.*

*Pedro Berrio, cura de Amorebieta, fue condenado por el TOP madrileño, donde habló a sus "jueces" en euskera.*

*Muchos de los que no pagaron las multas van a la cárcel.*

*Cinco detenidos el Elgoibar; B. Arizmendi, cura de Ordizia, está re-*

## Un documento de los presos políticos

BILBAO. (OPE). — Los presos políticos de la cárcel de Basauri (Bilbao) han redactado en la tercera semana de abril un documento de protesta por las torturas sufridas y los malos tratos de que son en la actualidad objeto y han pedido que se divulgue para conocimiento de todos. Quieren que el mundo sepa que ser preso político en los dominios de Franco podrá ser una cosa que dignifique al hombre, pero no es una cosa realmente envidiable. Una vez más tenemos que insistir en que el franquismo sigue utilizando la tortura como medio de defensa del régimen, y en que, hoy más que nunca, la tortura está a la orden del día en los cuartelillos de la Guardia Civil y en las comisarías de la policía.

En el documento de los presos políticos de la cárcel de Basauri, se denuncian las palizas aplicadas por policías especializados, que utilizan la porra, el puño o el pie para golpear en la cabeza, en los órganos genitales, en el estómago o en las costillas, y que se sirven de varitas de mimbre para golpear en las plantas de los pies, muslos y espalda. Todas estas torturas físicas y otras que sería prolijo enumerar van unidas a torturas morales consistentes, por ejemplo, en tener completamente aislados a los presos por espacio de 15 ó 18 días y en detener a algún familiar, novia o amigo.

Habiendo sido denunciadas por una compañera presa por delito común las mujeres encarceladas en esta prisión por motivos políticos y comunes —la denuncia decía que

éstas sacaban notas al exterior—, las detenidas por delitos comunes, al ser puestas en libertad, fueron sometidas a registros escandalosos.

Existen hoy todavía en la cárcel de Bilbao doce hombres incomunicados en celdas de castigo y en unas condiciones deplorables de higiene. Habiendo sido largamente torturados, en las celdas van desahaciéndose las señales de las torturas. Es posible que cuando hayan desaparecido del todo, les levanten la incomunicación. Así nadie podrá decir que ha visto nada.

En las comisarías siempre hay detenidos que no son ni trasladados ni puestos en libertad dentro de las 72 horas que marca la ley. Esto es un hecho de todos conocido. Es verdad que la policía puede obtener el cuarto, quinto o décimo día confesiones que no obtuvo en los tres primeros.

"Por todo ello —termina diciendo el escrito de los presos—, pedimos la publicación del presente documento por todos los medios de difusión que escapen al control de la censura franquista. Para muchos de nosotros no hay libertades provisionales, sino que se nos conduce con muchos meses de condena hacia penales situados en distintos puntos de la geografía española. Nuestra única esperanza de cambio reside en una protesta general contra estos abusos del poder, que tratan de justificar su vesania con el asesinato de personas muertas a manos de Dios sabe quién.

El documento de los presos de Basauri termina con estas palabras: "Lo esperamos todo de vosotros".

*cluido el El Paular; también en el mismo monasterio el P. Gamó.*

*El P. Iñaki Usabiaga, estudiante de Pamplona, fue juzgado por protestar del mal trato que daba la policía a una joven.*

*Los curas catalanes quieren separarse de la Iglesia toledana.*

*El teniente alcalde franquista de Castromocho, Palencia, resultó muerto por una ráfaga de ametralladora de la guardia civil.*

*A Franco le pescan los salmones más grandes, para hacerle fotos.*

*La policía española sigue deteniendo a curas y frailes vascos y registrando conventos, iglesias y casas parroquiales.*

*Las torturas son el procedimiento normal de la policía española.*

*Los catalanes rechazan a los obispos nombrados por el gobierno.*

*Cinco mil mineros se declararon en huelga en Asturias.*

*La policía dice que encontró armas en la residencia de los jesuitas en Bilbao. La policía dice y encuentra lo que quiere.*

*En el puerto de Barcelona se juntaron el Pushkin, ruso, el Varna, búlgaro, el Jedinstvo, yugoeslavo y el Jique, cubano; entre los cuatro la "cruzada".*

*Un general fascista yugoeslavo fue asesinado misteriosamente en Carcagente, Valencia.*

*Sandra Veigl, viuda de Bertold Brech, fue condenada a prisión por pasar a Berlín oriental un impreso sobre Dubcek y contra la intervención germanorusa en Checoslovaquia.*

*El peligro de las "bases" aumenta cuando el "alquiler" disminuye. Esto explica la desesperación franquista, por la ocupación gratuita de Gibraltar.*

*Barrie de la Maza es nada menos que Conde de F.E.N.O.S.A.*

*El FENOSA dejó 11 consejos de administración a que pertenecía y sigue siendo presidente y consejero de otras 29 empresas*

*Se dice que le van a hacer a Creix conde de Martutene y Basauri.*

*Los polos de desarrollo se llaman así en honor de Carmen Collares y Diamantes.*

*¿Quién manda mas Carmen Collares y Diamantes o la Federica?*

*La Semana Grande de la Indecencia se prepara en Donibane.*

*El alcalde de Donibane se llama Laramendi, como podía llamarse Ibarregaray.*

*Nacho-Enea y el Bar Basque tienen muchas cosas que contar.*

*Unos amigos han inventado un arma secreta, sencilla, discreta y muy eficaz.*

*La nueva arma secreta es indolora y produce efecto a la media hora.*

*Castiella pidió por el alquiler de las bases 1.200 millones de dólares, después bajó a 700, a 500 y hasta 250 millones de dólares.*

*Han sido protestadas 173.190 letras, por un valor de 7.613 millones de pesetas.*

*Juanito el Tonto aceptaría la corona franquista y se la cedería a Juan Estoril Felón, que abdicaría el mismo día. Zarzuela a la Federica, se ca a titular. Los monárquicos no tienen vergüenza, pondonor ni... lo que hay que tener.*

*Sánchez Albornoz envió un mensaje al Presidente de la República Federal Alemana.*

*Dos policías franquistas colocaron una bomba en el convento de los Carmelitas de Eibar.*

*El Donostia hay 25 mujeres presas por delitos políticos.*

*Mons. Zirarda dirigió un mensaje a los trabajadores el Primero de Mayo, más homilía y pastoral.*

*Los periódicos españoles continúan atacando violentamente a Mons. Zirarda.*

*Banderas republicanas, rojas y roji-negras en Madrid el 14 de abril y el Primero de Mayo.*

*Franco entró bajo palio y bien escoltado a los funerales por Victoria Eugenia de Battemberg.*

*Nadie sabe todavía nada del futuro de las bases, pero ahí están.*

*Los aviones españoles vuelan por los cielos soviéticos. ¡La cruzada!*

*"Fuerza Nueva" de Blas Piñar dedica tres números seguidos a ETA. Eta tiru, eta tiru...*

## JULIAN DE ARRIEN ELORDIETA

En el número de "Tierra Vasca" del pasado mes de marzo, apareció la triste noticia del fallecimiento del ilustre patriota, afilado a Eusko Abertzale Ekintza (A.N.V.), Julián de Arrien, acacia en el destierro el 14 de febrero, en Madrid, donde residía desde hace años en compañía de su esposa, T. Esquibel Izurza.

Julián de Arrien fue fundador de A.N.V. Desde que era estudiante pertenecía al P.N.V. donde actuó en cargos de responsabilidad por muchos años. Postulado por el mencionado partido salió Diputado y ostentó el cargo de Vicepresidente en la Diputación de Bizkaia. Su labor en la Diputación fue meritoria, siempre trabajando y luchando por los intereses de su patria.

Al fundarse Eusko Abertzale Ekintza (A.N.V.), en 1930, ingresó en la misma en compañía de José Ignacio de Arana, Anacleto de Ortueta, José de Arriaga, Luis de Areitioarutena, Juan de Arregi, Telésforo de Uribe-Echevarría, etc. Todos los nombrados procedían del P.N.V. como otros muchos que no procede dar los nombres, porque los grises, los azules y los negros, junto con los chivatos, están prestos para detenerlos. Fueron patriotas hasta los últimos momentos de su vida, como Arrien, y sufrieron la persecución de las dictaduras españolas.

Julián de Arrien en la guerra civil fue miembro de la Comisión Jurídica Asesora del gobierno de Euzkadi; cuando entraron los falangistas, junto con los moros, alemanes e italianos, en Bilbao, Arrien pudo salir y a la primera oportunidad partió para Barcelona, donde siguió su lucha, siempre a las órdenes del gobierno de Euzkadi, por la libertad de los hombres y de los pueblos.

Julián de Arrien era un patriota ejemplar, caballero como el que más, humano y disciplinado, que en todo momento estaba en contacto con el Comité Nacional. En Eusko Abertzale Ekintza ostentó cargos de responsabilidad, participando en juntas, comités y como asesor en distintas oportunidades. Los que tuvimos la suerte de tratarle de cerca nos percatamos de sus cualidades de hombre de bien, íntegro como patriota y leal como amigo.

Ilustre abogado, excelente tribuno y recio escritor tanto en euskera como en español. Oriundo de Gernika descansan sus restos en España, en el destierro, en el exilio.

Con sincero sentir acompañamos en su dolor a su distinguida esposa, a su hermano Luis y demás familiares, Euzkadi ha perdido a otro gudari, Julián de Arrien Elordieta. Goian Bego eta gero arte.

BERNARDINO BILBAO



## MONTEJURRADA ANTIFRANQUISTA

¡Fuera Franco! dicen los carlistas... ahora; hasta ayer decían viva Franco. Pero está visto que los carlistas no tienen remedio. Ayer iban con la policía y la guardia civil o ellos solos, a hacer la "limpieza" de la retaguardia, a dar el "paseo" a los "rojo-separatistas"; fueron ellos, los carlistas, los campeones de las "cunetas", junto con los falangistas; hoy la policía y la guardia civil les va a dar el "paseo" a ellos. Ayer los carcas gritaban ESPAÑA UNA: hoy lo mismo les da gritar GORA EUSKADI; ayer eran absolutistas; hoy son liberales. Ayer eran franquistas furiosos; hoy le pegan fuego a Franco y lo mandan a la horca. En todo caso los carlistas han armado la gorda en la montejurra de este año y eso va a traer cola, eso se hincha, pues podía ser que los lios continuaran creciendo. Se acercan los Sanfermines y... No hay quien pueda. Cuando nosotros salimos a pegar tiros contra la rebelión militar fascista, contra los enemigos de la libertad y de Vasconia, no preguntamos al que estaba a nuestro lado cómo se llamaba ni que carnet tenía. Frente a nosotros, con el fascismo invasor, venían los requetés, "cruzados" de la primera hora y de primera línea. ¿A ver si ahora resulta que nos encontramos con los carlistas en la misma trincherita de la libertad, luchando contra los explotadores del pueblo trabajador vasco? TXE

## PAJARITOS

Como el mes de TIERRA VASCA va aproximadamente del 15 al 15 siguiente, a partir de nuestro número extraordinario de mayo vamos a poner dos meses en nuestra fecha; así este mes será mayo-junio; el próximo junio-julio; y así sucesivamente, pues salimos TODOS LOS MESES a mediados de cada mes.

Cerca de 50 curas y frailes fueron detenidos en Bizkaia después de la fuga de Mikel Etxebarria. No sacerdotes... innumerables.

Un fraile amigo —tenemos muchos amigos curas y frailes— nos escribe que el nuevo cardenal arzobispo de Toledo no es... toledano. Nos alegramos mucho desde que supimos su designación.

Humor negro: Franco se va a despedir cada año de una provincia, por orden alfabético, comenzando por Alava. Temos Franco para 50 años más.

De Navarra ya se ha despedido, decía el otro.

De Gipuzkoa y Bizkaia se despidió hace más de 30 años.

Otro sacerdote arrestado, el P. Intxausti, pasionista.

En Santander apareció el cadáver del estudiante Pedro M. Alberdi.

¿Será verdad, como nos escribe otro fraile amigo —¡estos frailes!— que Tabera Aráoz es el futuro Patriarca de Vasconia? Los altos intereses políticos y diplomáticos de la curia vaticana...

Un canario, Pedro Palomo Pérez, ha permanecido autoencerrado y escondido durante 33 años. Esa es la España franquista.

Madrid es un oasis artificial —inventado por la monarquía, el capitalismo y la burocracia— en medio del desierto.

Después de ser eliminados por Bélgica, empataron con México en Sevilla. Gran tragedia nacionalsindicalista y futbolística.

Para nosotros hay muchísimas cosas por encima y delante de Urtain.

# Tierra Vasca

## EUSKO LVRA

Año XIII — Buenos Aires, Caracas, México, Mayo-Junio de 1969 — Nº 155  
Redacción y Administración PERU 175 — Buenos Aires

### DECLARACION DEL GOBIERNO DE EUZKADI

La obstinada negativa del Gobierno y del régimen actualmente vigentes en España a restablecer el ejercicio de los derechos civiles y políticos de los ciudadanos y los de Euzkadi viene llevando a consecuencias más grave cada vez, las cuales han adquirido términos de auténtica violencia, desde que hace poco más de dos años fue establecido el estado de excepción en Vizcaya. A la voluntad vasca de manifestarse pacíficamente en los Días de la Patria y en la Fiesta del Trabajo y a la de expresar la voluntad general de recabar el ejercicio de los derechos humanos manifestada por todas las regiones vascas sometidas a dicho régimen, fue respondido por la fuerza pública y las autoridades gubernativas con arbitraria y vejatoria negativa y hechos de violencia física han venido ininterrumpidamente siguiéndose, consistiendo en el empleo de violencias corporales por los citados agentes de la autoridad en sus dependencias oficiales y la imposición de sanciones administrativas y detenciones arbitrarias por los hechos más legítimos amparados por la Declaración de los Derechos Humanos y contra ellos actos de violencia de tal o cual persona en las circunstancias más diversas, causándose incluso la pérdida de vidas humanas en varias circunstancias.

Este encadenamiento de hechos ha venido llevando en las últimas semanas a extremas medidas de detención como antes a otras de extrañamiento temporal al de presuntos o reales líderes obreros, profesionales de Derecho y eclesiásticos, culminando en este último caso en la detención —ya anulada— del Vicario General de la diócesis de Bilbao.

El Gobierno de Euzkadi denuncia públicamente el estado de aherramiento de los vascos por obra del régimen y el Gobierno franquista y al hacer constar su firme protesta contra tal estado de cosas anuncia que ha de continuar recabando por todos los medios el apoyo de los hombres libres del mundo para ponerle el más rápido fin.

# PROHIBIDO PROHIBIR

Este es nuestro mejor recuerdo de las jornadas de mayo y junio del año pasado, en la más ilustre de las universidades europeas: La Sorbona de París. Allí también ondeó al aire de la libertad la bandera de Euzkadi. Europa, la Vieja Europa y la Nueva Europa, nacieron de alguna manera en la Sorbona. Y nosotros somos viejos europeos y jóvenes europeos, tal vez el pueblo más antiguo de Europa. Pio Baroja decía que los vascos eramos ARCHIEUROPEOS. Nosotros decimos siempre SI a nuestra querida EUROPA, en un referéndum de cientos de siglos.

El deporte y los toros son el opio del pueblo. Marx'tar Karla.

Chivato: Antonio García Uzelaye, ta, Prim 26, primero, San Sebastián.

Misas por Hitler y Mussolini en Madrid. ¿Irán a esas misas los de las bases?

Blas Piñar y "Fuerza Nueva" se meten violentamente contra el cardenal Tabera Aráoz, arzobispo de Pamplona, al que consideran poco menos que indeseable. Con Tierra Vasca hicieron lo mismo y con ETA no digamos. Es un honor.

El orgullo español se cotiza en... dólares.

La base de acuerdo sobre las bases se basa en las propias bases en base a... dólares.

Murió Von Papen, un gran enemigo nuestro, de Europa y de la humanidad.

El Centro Gallego de Buenos Aires pasó de manos de los gallegos franquistas españoles a las de los gallegos gallegos.

A los carlistas les cerraron el centro de Pamplona hace muchos años y ahora les van a cerrar todos los que les quedan. Criaron cuervos y...

35 autobuses y cientos de coches franceses fueron detenidos en la frontera el domingo 4 de abril. ¿Iban al combate de Urtain o a Montejurra?

Una canoa-automóvil desapareció en la costa guipuzcoana.

¿Y qué me cuenta usted del sargento López? ¿Se fue a hacerle compañía a Manzanas?

Una ambulancia fue el día 2 de mayo de Zumarraga a San Sebastián y siguió a Pamplona a toda velocidad. ¿Quién iba dentro?

Argamansilla de Alba (Ciudad Real) ha creado cuatro premios literarios en honor y homenaje a la guardia civil. Quieren algo mejor que El Quijote y que el poema de García Lorca. ¿Tendrán de plomo las calaveras, las autoridades de Argamansilla, o las tendrán llenas de m.?

Obispos procuradores en cortes del movimiento: Pedro Cantero, de Zaragoza; Almarha, de León, y Guerra, de Madrid. Tomen nota.

Libertad, fuera la policía, es lo que se oye en las universidades.

También los curas catalanes acusan las torturas de la policía.

Muchísimos pajaritos vuelan adentro.

### Carta del Donostiarra.

## JACOBINOS REGIONALISTAS

Costernación en Moscú. Deseñación en Varsovia. Alegría en Jerusalén. Sorpresa en todas partes. He aquí en síntesis las primeras reacciones transmitidas por los corresponsales de la Televisión francesa, al ver a De Gaulle cogerse los dedos en su propia trampa y obligado a dimitir.

Como los vascos no tenemos acceso a ese Sancta Sanctorum del gaullismo, ni siquiera por delegación, voy a unir mi voz al coro general de los sorprendidos y al otro de los judíos en las columnas de TIERRA VASCA.

Desde luego, referéndum o plebiscito, todo se ve titilaba entre jacobinos y a nosotros nos importaba una higa el resultado, pese al tema: Descentralización, Regionalismo, Participación... y demás señuelos con que el Maquiavelo francés pretendía encandilar al pueblo soberano.

Sin entrar en los motivos de ese recurso a la "democracia directa", probablemente cortar la cresta al Senado, ni las regiones eran otra cosa que polos económicos, puro invento tecnocrático sin relación alguna con la historia, ni la descentralización afectaba para nada a la omnipotencia estatal. Si alguien salía ganando con dicha "reforma" era el propio Estado, quien dando nuevos poderes a los prefectos, se los atribuía a sí mismo, con vistas a controlar aún mejor a los incautos ciudadanos.

No obstante, la campaña electoral ha ofrecido, junto a motivos de risa, no pocas satisfacciones a los verdaderos autonomistas bretones, vascos, catalanes, corsos y cecitanos. Risa, viendo a las izquierdas ponerse una ridícula careta, parodiando como querían descubrir la pólvora las tesis de ENBATA o de la M.O.B., y repetir patentes de regionalismos a diestro y siniestro. ¡O tempora o mores! Satisfacción, al ver por tierra el ídolo jacobino empujado por sus mismos adoradores; ante la paradoja de un proyecto de regionalización rechazado por "Insuficiencia regionalista"...

Esta vez no hay duda; gaullistas, independientes, centristas, radicales, socialistas, comunistas, tecnócratas, toda la gama jacobina ha reconocido que el porvenir y el progreso están hoy ligados a la participación de los ciudadanos en la cosa pública y a la vitalidad de los ciudadanos en la cosa pública y a la vitalidad de las regiones. Por fin, ese irritante contraste entre el monstruoso París y el desierto francés comienza a preocupar a quienes siempre juzgaron reaccionaria la saludable advertencia de Lacordaire: Cuando toda la sangre se concentra en la cabeza sobreviene la apoplejía...

En cuanto al nuevo curso de la política gala, tras el eclipse del "President Soleil", ya no atisbo, por ahora, en qué medida puede afectar a nuestros intereses, es decir, al movimiento vasco, a nuestros refugiados, y a la resistencia antifranquista peninsular. Bien es verdad que con De Gaulle desaparece un aliado natural del "caudillo"; pero también es verdad que nuestra experiencia anterior no nos permite hacernos muchas ilusiones a ese respecto, en el caso —harto improbable— de un triunfo izquierdista en la próxima lucha por la presidencia de la República. Ahí están como testigos Madariaga, el P. Olaso, Radio Euzkadi, y otras víctimas de una inconsecuencia difícil de olvidar...  
Donostia, abril 1969.